This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.

P TENT COOPERATION TRE/ Y

	From the INTERNATIONAL BUREAU			
PCT	То:			
NOTIFICATION OF THE RECORDING OF A CHANGE (PCT Rule 92bis.1 and Administrative Instructions, Section 422) Date of mailing (day/month/year) 16 September 1999 (16.09.99)	HERTZ, Oliver v. Bezold & Sozien Akademiestrasse 7 D-80799 München ALLEMAGNE			
Applicant's or agent's file reference				
14546/PCT Ri	IMPORTANT NOTIFICATION			
International application No.	International filing date (day/month/year) 08 December 1998 (08.12.98)			
PCT/EP98/07952	00 December 1330 (00.12.00)			
The following indications appeared on record concerning: the applicant the inventor	the agent the common representative			
Name and Address HERTZ, Oliver	State of Nationality State of Residence			
v. Bezold & Sozien Brienner Strasse 52 D-80333 München	Telephone No. 089/524001			
Germany	Facsimile No. 089/526898			
	Teleprinter No.			
2. The International Bureau hereby notifies the applicant that the	ho following change has been recorded concerning:			
the person the name X the add				
Name and Address	State of Nationality State of Residence			
HERTZ, Oliver v. Bezold & Sozien Akademiestrasse 7	Telephone No.			
D-80799 München	089/38 999 80			
Germany	Facsimile No. 089/38 999 850			
	Teleprinter No.			
3. Further observations, if necessary:				
4. A copy of this notification has been sent to:				
X the receiving Office	the designated Offices concerned			
the International Searching Authority	X the elected Offices concerned			
X the International Preliminary Examining Authority	other:			
The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland	Authorized officer G. Bähr			
Facsimile No.: (41-22) 740.14.35	Telephone No.: (41-22) 338.83.38			

TATENT COOPERATION TRE Y

	From the INTERNATIONAL BUREAU			
PCT	To:			
NOTIFICATION OF THE RECORDING OF A CHANGE (PCT Rule 92bis.1 and Administrative Instructions, Section 422) Date of mailing (day/month/year)	HERTZ, Oliver v. Bezold & Sozien Akademiestrasse 7 D-80799 München ALLEMAGNE			
27 September 1999 (27.09.99)				
Applicant's or agent's file reference 14546/PCT Ri		IMPORTANT NO	OTIFICATION	
International application No. PCT/EP98/07952		al filing date (day/mont) ecember 1998 (08.1		
The following indications appeared on record concerning: X the applicant the inventor Name and Address	the agent	State of Nationality	State of Residence	
MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FÖRDERUNG DER WISSENSCHAFTEN E.V. Hofgartenstrasse 2 D-80539 München		DE Telephone No.	DE	
Germany		Facsimile No.		
		Teleprinter No.		
The International Bureau hereby notifies the applicant that the the person		change has been record	led concerning: the residence	
Name and Address		State of Nationality DE	State of Residence DE	
MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FÖRDERUNG DER WISSENSCHAFTEN E.V. Hofgartenstrasse 8 D-80539 München		Telephone No.	- DE	
Germany		Facsimile No.		
		Teleprinter No.		
3. Further observations, if necessary:				
4. A copy of this notification has been sent to:				
X the receiving Office		the designated Offi		
the International Searching Authority X the International Preliminary Examining Authority		the elected Offices other:	concerned	
	Authorized	officer		
The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland	710111011260	Céline Fa	ust	
Facsimile No.: (41-22) 740.14.35	Telephone No.: (41-22) 338.83.38			

TENT COOPERATION TRE. Y

From the INTERNATIONAL BUREAU

PCT

NOTIFICATION OF ELECTION

(PCT Rule 61.2)

United States Patent and Trademark Office (Box PCT) Crystal Plaza 2

in its capacity as elected Office

Washington, DC 20231 ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE

Date of mailing (day/month/year) 23 July 1999 (23.07.99)

International application No.

PCT/EP98/07952 International filing date (day/month/year)

08 December 1998 (08.12.98)

Applicant's or agent's file reference

14546/PCT Ri

Priority date (day/month/year) 08 December 1997 (08.12.97)

Applicant

KIETZMANN, Markus et al

1.	The designated Office is hereby notified of its election made:
	X in the demand filed with the International Preliminary Examining Authority on:
	30 June 1999 (30.06.99)
	in a notice effecting later election filed with the International Bureau on:
2.	The election X was
	was not
	made before the expiration of 19 months from the priority date or, where Rule 32 applies, within the time limit under Rule 32.2(b).

The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland

Authorized officer

F. Baechler

Telephone No.: (41-22) 338.83.38

Facsimile No.: (41-22) 740.14.35





v. Bezold & Sozien

Patentanwälte

v. Bezold & Sozień · Akademiestr. 7 · D-80799 München

Europäisches Patentamt

D-80298 München

Dieter v. Bezold Dr. rer. nat. Peter Schütz Dipl.-Ing. Wolfgang Heusler Dipl.-Ing. Oliver Hertz Dr. rer. nat., Dipl.-Phys. Jürgen Wilhelm Dipl.-Phys. Patentanwälte European Patent and Trademark Attorneys

Akademiestr. 7 D-80799 München

Tel.: +49-89-3899980 Fax: +49-89-38999850 eMail: info@sombez.com 1. Oktober 1999

Aktenzeichen: PCT/EP98/07952

Anmelder. Max-Planck-Gesellschaft ... et al

Unser Zeichen: 14546/PCT Hz/Yi

Auf den amtlichen Bescheid vom 26. Juli 1999:

Hiermit wird eine neue Beschreibungsseite 2a eingereicht, die zwischen den ursprünglichen Beschreibungsseiten 2 und 3 eingefügt werden und die Unterlagen der o.g. Patentanmeldung ergänzen soll. Die neue Beschreibungsseite 2a enthält eine Würdigung des im Prüfungsbescheid genannten Standes der Technik.

Nachdem die Unterlagen entsprechend den Anforderungen im Prüfungsbescheid überarbeitet wurden, wird um einen positiven vorläufigen internationalen Prüfungsbericht gebeten.

Dr. Oliver Hert

Patentanwalt

Anlage

Beschreibungsseite 2a (dreifach)

Aus WO 97/44134 sind Vorrichtungen und ein Verfahren zur Überwachung der Mikrotropfenabgabe aus gepulsten Mikrotropfenschußvorrichtungen bekannt. Die Mikrotropfenabgabe wird unter Verwendung eines piezoelektrischen Wandlers gesteuert. Eine Charakterisierung der Tropfenabgabe aus Mikrodispensern wird auch
in der Publikation von A. V. Lemmo et al in "Anal. Chem." Bd.
69, 1997, Seite 543 ff., beschrieben.

Deman	
~~.	•

Der Antrag ist bei der zuständigen mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde oder, wenn zwei oder mehr Behörden zuständig sind, bei der vom Anmelder gewählten Behörde auf der nachstehenden Zeile angeben,

IPEA/	

PCT

KAPITEL II

ANTRAG AUF INTERNATIONALE VORLÄUFIGE PRÜFUNG

nach Artikel 31 des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens:
Der (die) Unterzeichnete(n) beantragt (beantragen), daß für die nachstehend bezeichnete internationale Anmeldung die internationale vorläufige Prüfung nach dem Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens durchgeführt wird.

Bezeichnung der IPEA	Eir	ngangsdatum des A	NTRAGS
		gangodatam doo 1	
Feld Nr. I KENNZEICHNUNG D	DER INTERNATIONALEN A	NMELDUNG	Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 14546/PCT Ri
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldeda	atum (Tag/Monat/Jahr)	(Frühester) Prioritätstag (Tag/Monat/Jahr)
PCT/EP98/07952	08.12.19	98	08.12.1997
Bezeichnung der Erfindung Vorricht an tropf	tung und Verfahren zur Bi fenerzeugenden Dispensi		
Feld Nr. II ANMELDER			
Name und Anschrift: (Familienname, Vor. Bei der Anschrift sin Max-Planck-Gesellschaft	name: bei juristischen Personen vollständig nd die Postleitzahl und der Name des Staat	ge amtliche Bezeichnung. ts anzugeben.)	Telefonnr.:
zur Förderung der Wissenscha Hofgartenstraße 8 D-80539 München (DE)	ften e.V.		Telefaxnr.:
			Fernschreibnr.:
Staatsangehörigkeit (Staat): DE	S	Sitz oder Wohnsitz	(Staat): DE
Name und Anschrift: (Familienname, Vorm Kietzmann, Markus Tiroler Straße 23 D-82515 Wolfratshausen (DE)	ame; bei juristischen Personen vollständige an	nsliche Bezeichnung, Bei der	Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des Staats anzugeben.)
Staatsangehörigkeit (Staat):	<u> </u>	Sitz oder Wohnsitz	(Staat):
DE		One odor Wombine	DE
Name und Anschrift: (Familienname, Vorm Eickhoff, Holger Flanaganstraße 41 D-14195 Berlin (DE)	ame; bei juristischen Personen vollständige an	miliche Bezeichnung. Bei der	Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des Staats anzugeben.
Staatsangehörigkeit (Staat):	Γ	Sitz oder Wohnsitz	(Stand)
			I SERVICE

Blatt Nr. 2

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

Feld Nr. III ANWALT ODER GEMEINSAMER VERTRETER; ZUSTELLANSCHRIFT					
Die folgen	de Person ist X Anwalt gemeinsamer Vertreter				
und 🗶	und ist vom (von den) Anmelder(n) bereits früher bestellt worden und vertritt ihn (sie) auch für die internationale vorläufige Prüfung.				
	wird hiermit bestellt; eine etwaige frühere Bestellung eines Anwalts/gemein	samen Vertreters wird hiermit widerrufen.			
	wird hiermit zusätzlich zu dem bereits früher bestellten Anwalt/gemeinsam mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde bestellt				
Name und	Anschrift: (Familienname, Vorname; bei juristischen Personen vollständige amtliche Bezeichnung. Bei der Anschrift sind die Postleitzahl und der Name des Staats anzugeben.)	Telefonnr.:			
		089 / 52 40 02			
Hertz, C	Niver d & Sozien	Telefaxnr.:			
Brienner	Straße 52	089 / 52 68 98			
D-80333	München (DE)	Fernschreibnr.:			
	Dieses Kästchen ist anzukreuzen, wenn kein Anwalt oder gemeinsamer Ver Feld eine spezielle Zustellanschrift angegeben wird.	treter bestellt ist und statt dessen im obigen			
Feld Nr. I	V ERKLÄRUNG BETREFFEND ÄNDERUNGEN	-			
Der Anme	der wünscht, daß die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte	Behörde*			
i) X	die internationale vorläufige Prüfung auf der Grundlage der internateingereichten Fassung aufnimmt.	ionalen Anmeldung in der ursprünglich			
ii)	ii) die Änderungen nach Artikel 34				
der Beschreibung (Änderungen liegen bei)					
der Ansprüche (Änderungen liegen bei)					
der Zeichnungen (Änderungen liegen bei)					
berücksichtigt.					
iii)	iii) die beim Internationalen Büro eingereichten Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 berücksichtigt (Kopie liegt bei).				
iv)	die Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 nicht berücksichtigt, sono	lern als überholt ansieht.			
v)	den Beginn der internationalen vorläufigen Prüfung bis zum Ablauf von 20 Monaten ab dem Prioritätsdatum aufschiebt, sofern die Behörde nicht eine Kopie nach Artikel 19 vorgenommener Änderungen oder eine Erklärung des Anmelders erhält, daß er keine solchen Änderungen vornehmen will (Regel 69.1 d)). (Dieses Kästchen darf nur angekreuzt werden, wenn die Frist nach Artikel 19 noch nicht abgelaufen ist.)				
* Wenn kein Kästchen angekreuzt wird, wird mit der internationalen vorläufigen Prüfung auf der Grundlage der internationalen Anmeldung in der ursprünglich eingereichten Fassung begonnen; wenn eine Kopie der Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 und/oder Änderungen der internationalen Anmeldung nach Artikel 34 bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde eingeht, bevor diese mit der Erstellung eines schriftlichen Bescheids oder des internationalen vorläufigen Prüfungsberichts begonnen hat, wird jedoch die geänderte Fassung verwendet.					
Feld Nr. V	BENENNUNG VON STAATEN ALS AUSGEWÄHLTE STAATEN				
\boxtimes	Der Anmelder benennt als ausgewählte Staaten alle auswählbaren Staaten (und durch Kapitel II des PCT gebunden sind) ausgenommen				
	(Möchte der Anmelder bestimmte Staaten nicht auswählen, sind die Namen o				
	auf den obenstehenden Zeilen anzugeben.)				

Blatt Nr. 3.....

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

Feld Nr. VI KONTROLLISTE						
Dem Antrag liegen folgende Unterlagen für die Z internationalen vorläufigen Prüfung bei:	Zwecke der		tionalen vorläufigen Prüfung Behörde auszufüllen			
1. Änderungen nach Artikel 34		erhalten	nicht erhalten			
Beschreibung	: Blätter					
Ansprüche	: Blätter					
Zeichnungen	: Blätter					
2. Begleitschreiben zu den	·	<u> </u>				
Änderungen nach Artikel 34	: Blätter					
3. Kopie der Änderungen nach Artikel 19	: Blätter					
4. Kopie einer Erklärung nach Artikel 19	: Blätter					
5. Sonstige (einzeln aufführen):	: Blätter					
, Jones and John W. J.						
·	•					
Dem Antrag liegen außerdem die nachstehend an	igekreuzten Unterlagen bei					
1. unterzeichnete gesonderte Vollmacht	4. 🗶	Blatt für die Gebührenber	echnung			
2. Kopie der allgemeinen Vollmacht	5.	sonstige (einzeln aufführe	n):			
3. Begründung für das Fehlen der Unter	rschrift					
Feld Nr. VII UNTERSCHRIFT DES ANME	LDERS, ANWALTS OD	ER GEMEINSAMEN VE	RTRETERS			
Der Name jeder unterzeichnenden Person ist neben der in welcher Eigenschaft die Person unterzeichnet.	Unterschrift zu wiederholen,	und es ist anzugeben, sofern si	ich dies nicht aus dem Antrag ergibt,			
in welcher Eigenschaft die Person unterzeichnet.						
Dr. Oliver Hertz Patentanwalt						
- Fateritariwait	•					
Von der mit der internation	onalen vorläufigen Prüfun	g beauftragten Behörde auz	zufüllen ———————————————————————————————————			
Datum des tatsächlichen Eingangs des ANT	TRAGS:					
		<u>, ,</u>				
Geändertes Eingangsdatum des Antrags aufgrund von BERICHTIGUNGEN nach Regel 60.1.b):						
3. Eingangsdatum des Antrags NACH Ablauf von 19 Monaten ab Der Anmelder wurde entsprechend unterrichtet						
4. Eingangsdatum des Antrags INNER	HALB 19 Monate ab Prior	itätsdatum wegen Fristverl	längerung nach Regel 80.5.			
Das Eingangsdatum des Antrags liegt nach Ablauf von 19 Montaten ab Prioritätsdatum, der verspätete Eingang ist aber nach						
Regel 82 ENTSCHULDIGT.						
.\	Vom Internationalen Büro	nuszufüllen				
Antrag vom IPEA erhalten am:						

1st action

VERTRAG ÜBER ENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN

PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:

HERTZ. O.

VON BEZOLD & SOZIEN

Brienner Strasse 52 D-80333 München **ALLEMAGNE**

EINGEGANGEN -5. Aug. 1999

v. Bezold & Sozien

08/12/1998

PCT

SCHRIFTLICHER BESCHEID (Regel 66 PCT)

Absendedatum (Tag/Monat/Jahr)

28.07.1999

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts

14546/PCT RI

PCT/EP98/07952

Internationales Aktenzeichen

Internationales Anmeldedatum(Tag/Monat/Jahr)

Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)

ab obigem Absendedatum

08/12/1997

ANTWORT FÄLLIG innerhalb von 3 Monaten

Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK

G01N35/10

Anmelder

MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT et al.

- Dieser Bescheid ist der erste schriftliche Bescheid der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde
- 2. Dieser Bescheid enthält Angaben zu folgenden Punkten:
 - ☑ Grundlage des Bescheides
 - ☐ Priorität П
 - ☐ Keine Erstellung eines Gutachtens über Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit Ш
 - ☐ MangeInde Einheitlichkeit der Erfindung IV
 - ☐ Begründete Feststellung nach Regel 66.2(a)(ii) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung
 - ☐ Bestimmte angeführte Unterlagen
 - VII ☑ Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung
 - ☐ Bestimmte Bemerkungen zur internationalen Anmeldung
- 3. Der Anmelder wird aufgefordert, zu diesem Bescheid Stellung zu nehmen
 - Siehe oben genannte Frist. Der Anmelder kann vor Ablauf dieser Frist bei der Behörde eine Wann?

Verlängerung beantragen, siehe Regel 66.2 d).

Wie? Durch Einreichung einer schriftlichen Stellungnahme und gegebenenfalls von Änderungen

nach Regel 66.3. Zu Form und Sprache der Änderungen, siehe Regeln 66.8 und 66.9.

Hinsichtlich einer zusätzlichen Möglichkeit zur Einreichung von Änderungen, siehe Regel 66.4. Dazu:

Hinsichtlich der Verpflichtung des Prüfers, Änderungen und/oder Gegenvorstellungen zu berücksichtigen,

siehe Regel 66.4 bis.

Hinsichtlich einer formlosen Eröterung mit dem Prüfer, siehe Regel 66.6.

Wird keine Stellungnahme eingereicht, so wird der internationale vorläufige Prüfungsbericht auf der Grundlage dieses Bescheides erstellt.

Der Tag, an dem der internationale vorläufige Prüfungsbericht gemäß Regel 69:2 spätestens erstellt sein muß, ist der: 08/04/2000.

Name und Postanschrifft der mit der internationalen Prüfung beauftragte Behörde:

Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. (+31-70) 340-2040 Tx: 31 651 epo nl

Fax: (+31-70) 340-3016

Bevollmächtigter Bediensteter / Prüfer

Hodson, M

Formalsachbearbeiter (einschl. Fristverlägerung)

Kruydenberg, G Tel. (+31-70)-340 2277



SCHRIFTLICHER BESCHEID

١.	Grun	dlage	des	Besc	hei	ds
----	------	-------	-----	------	-----	----

1. Dieser Bescheid wurde erstellt auf der Grundlage (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Bescheids als "ursprünglich eingereicht".):

	Haci	Attikoriatini	gologi wardon, golish ini riddinin diooce documenta dia an an an garar an g					
	Beschreibung, Seiten:							
	1-10)	ursprüngliche Fassung					
		4						
	Pate	entansprüche, Nr.	•					
	1-11	I	ursprüngliche Fassung					
	Zeid	chnungen, Blätter	: :					
	1/1		ursprüngliche Fassung					
2.	Auf	grund der Änderun	gen sind folgende Unterlagen fortgefallen:					
	. 🗆	Beschreibung,	Seiten:					
		Ansprüche,	Nr.:					
		Zeichnungen,	Blatt:					
3.	ang	egebenen Gründe	nne Berücksichtigung (von einigen) der Änderungen erstellt worden, da diese aus den n nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich g hinausgehen (Regel 70.2(c)):					
4.	Etw	aige zusätzliche B	emerkungen:					
		•						
VI	I. Be	estimmte Mängel o	der internationalen Anmeldung					
		_	B die internationale Anmeldung nach Form oder Inhalt folgende Mängel aufweist:					

siehe Beiblatt

SCHRIFTLICHER BESCHEID BEIBLATT

Zu Punkt VII

Bestimmte Mängel der internationalen Anmeldung

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

- D1: WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US)) 27. November 1997
- LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER D2: FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, Bd. 69, Nr. 4, 15. Februar 1997, Seiten 543-551, XP000681609

Im Widerspruch zu den Erfordernissen der Regel 5.1 a) ii) PCT werden in der Beschreibung weder der in den Dokumenten D1 und D2 offenbarte einschlägige Stand der Technik noch diese Dokumente angegeben.

VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM **GEBIET DES PATENTWESENS**

PCT

REC'D 0 8 MAR 2000

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

	(Artikel 36 und Rege	170 PC	1)
Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES VORGEHEN	siehe Mittei	lung über die Übersendung des internationalen Prüfungsbericht (Formblatt PCT/IPEA/416)
14546/PCT RI	WEITERES VOITGETIEN	vonaungen	
Internationales Aktenzeichen Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) Prioritätsdatum (Tag/Monat/			Prioritätsdatum (Tag/Monat/Tag)
PCT/EP98/07952 08/12/1998 08/12/1997			08/12/1997
Internationale Patentklassification (IPK) oder G01N35/10	nationale Klassifikation und IPK		
Anmelder			
MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT Z	UR FORDERUNG DER et al	•	
Dieser internationale vorläufige Pri Behörde erstellt und wird dem Ann	ifungsbericht wurde von der mit o nelder gemäß Artikel 36 übermitte	der internation	onale vorläufigen Prüfung beauftragte
2. Dieser BERICHT umfaßt insgesan	nt 5 Blätter einschließlich dieses	Deckblatts.	
und/oder Zeichnungen, die ge	ändert wurden und diesem Berich richtigungen (siehe Regel 70.16 u	ht zugrunde	itter mit Beschreibungen, Ansprüchen liegen, und/oder Blätter mit vor dieser tt 607 der Verwaltungsrichtlinien zum PCT).
3. Dieser Bericht enthält Angaben zu			
II □ Priorität	. O. A. akka na Shan Nauhait ariina	lariacha Täti	iskeit und gewerhliche Anwendharkeit
<u> </u>		iensche Lau	gkeit und gewerbliche Anwendbarkeit
V ⊠ Begründete Feststellu		der Neuheit en zur Stütz	, der erfinderische Tätigkeit und der ung dieser Feststellung
VI 🗆 Bestimmte angeführte	Unterlagen		
	r internationalen Anmeldung		
VIII Bestimmte Bemerkun	gen zur internationalen Anmeldur	ng	
Datum der Einreichung des Antrags	Datum	der Fertigstell	ung dieses Berichts
30/06/1999	0	8. 03. 00	
Name und Postanschrift der mit der interna Prüfung beauftragten Behörde: Europäisches Patentamt - P.E NL-2280 HV Rijswijk - Pays B Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 Fax: +31 70 340 - 3016	as Hodso	on, M +31 70 340 2	The state of the s

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

I. Grundlage des Berichts

1. Dieser Bericht wurde erstellt auf der Grundlage (*Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt, weil sie keine Änderungen enthalten.*):

	Than beigerage, well sie Kellie volderangen en laken.					
	Beschreibung, Seiten:					
	1-10)	ursprüngliche Fassung			
	2a		eingegangen am	01/10/1999	mit Schreiben vom	01/10/1999
	Pate	entansprüche, Nr.	:			
	1-11	I	ursprüngliche Fassung			
	Zeichnungen, Blätter:					
	1/1		ursprūngliche Fassung			
2.	Auf	grund der Ānderun	gen sind folgende Unterlagen fo	ortgefallen:		
		Beschreibung,	Seiten:			
		Ansprüche,	Nr.:			
		Zeichnungen,	Blatt:			
3.		angegebenen Grü	ohne Berücksichtigung (von eir ünden nach Auffassung der Beh ssung hinausgehen (Regel 70.2	lörde über der	lerungen erstellt word n Offenbarungsgehalt	en, da diese aus den in der ursprünglich
4.	Etw	aige zusätzliche B	emerkungen:			

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT - BEIBLATT

Zu Punkt V

Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US)) 27. November 1997

D2: LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, Bd. 69, Nr. 4, 15. Februar 1997, Seiten 543-551, XP000681609 D3: US 5 601 980 A (GORDON GARY B ET AL) 11. Februar 1997

Aus der Schrift D1 (siehe insbesondere S 15, Z 8-16; Fig 10) ist eine Bildaufnahmeanordnung für einen Dispenserkopf (312) bekannt, wobei in dem Lichtweg zwischen Beleuchtungseinrichtung (Stroboskop-Lampe 324) und Bildaufnahmeeinrichtung (Kamera 330) eine Umlenkvorrichtung (Spiegel 326) vorgesehen ist, mit der eine Meßlichtstrecke enlang einer Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird. Die Bildaufnahmeeinrichtung ist mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet.

Die Anordnung nach Anspruch 1 unterscheidet sich darin von diesem nächstliegenden Stand der Technik, daß auch die Beleuchtungseinrichtung mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet ist. Anspruch 1 erfüllt hierdurch das Erfordernis der Neuheit (Art 33(1) und (2) PCT).

Dieser Unterschied löst die technische Aufgabe, eine Bildaufnahme auch bei einem Dispenserkopf mit einer über einer Fläche verteilten Vielzahl von Dispensern zu ermöglichen (vgl. Beschreibung, S 2). Solche Dispenserköpfe an sich sind bereits bekannt (z.B. aus der Schrift D2). Dem Fachmann im Bereich der Bildaufnahme sind auch verschiedene Mittel zur Umlenkung von optischen Wegen (u.A. Spiegel, optische Wellenleiter) bekannt. Im verfügbaren Stand der Technik ist jedoch kein Hinweis für den Fachmann zurückzufinden, solche Mittel anzuwenden, um diese technische Aufgabe zu lösen.

Anspruch 1 erfüllt darum das Erfordernis der erfinderischen Tätigkeit (Art. 33(1) und (3) PCT).

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT - BEIBLATT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

Ansprüche 2-6 beziehen sich auf besondere Ausführungen der Bildaufnahmeanordnung nach Anspruch 1, Ansprüche 7 und 8 auf eine Meßanordnung mit einer Bildaufnahmeanordnung nach Anspruch 1, und Ansprüche auf ein Verfahren zur Tropfenbildaufnahme unter Verwendung der Bildaufnahmeanordnung nach Anspruch 1. Ansprüche 2-11 erfüllen darum auch die Erforderniße des Artikels 33 PCT. Aus WO 97/44134 sind Vorrichtungen und ein Verfahren zur Überwachung der Mikrotropfenabgabe aus gepulsten Mikrotropfenschußvorrichtungen bekannt. Die Mikrotropfenabgabe wird unter Verwendung eines piezoelektrischen Wandlers gesteuert. Eine Charakterisierung der Tropfenabgabe aus Mikrodispensern wird auch in der Publikation von A. V. Lemmo et al in "Anal. Chem." Bd. 69, 1997, Seite 543 ff., beschrieben.

Prelim Ex.

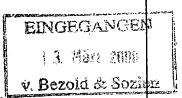
VERTRAG ÜBET DIE INTERNATIONALE ZUSAN ENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender:

MIT DER INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNG BEAUFTRAGTE BEHÖRDE

An:

HERTZ, O.
VON BEZOLD & SOZIEN
Akademiestrasse 7
D-80799 München
ALLEMAGNE



08/12/1998

PCT

MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERSENDUNG DES INTERNATIONALEN VORLÄUFIGEN PRÜFUNGSBERICHTS

(Regel 71.1 PCT)

Absendedatum

(Tag/Monat/Jahr)

0 8. 83. 00

WICHTIGE MITTELLUNG

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 14546/PCT RI

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP98/07952

Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr)

Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)

08/12/1997

Anmelder

MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FÖRDERUNG DER et al...

- 1. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß ihm die mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde hiermit den zu der internationalen Anmeldung erstellten internationalen vorläufigen Prüfungsbericht, gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen, übermittelt.
- 2. Eine Kopie des Berichts wird gegebenenfalls mit den dazugehörigen Anlagen dem Internationalen Büro zur Weiterleitung an alle ausgewählten Ämter übermittelt.
- 3. Auf Wunsch eines ausgewählten Amts wird das Internationale Büro eine Übersetzung des Berichts (jedoch nicht der Anlagen) ins Englische anfertigen und diesem Amt übermitteln.

4. ERINNERUNG

Zum Eintritt in die nationale Phase hat der Anmelder vor jedem ausgewählten Amt innerhalb von 30 Monaten ab dem Prioritätsdatum (oder in manchen Ämtem noch später) bestimmte Handlungen (Einreichung von Übersetzungen und Entrichtung nationaler Gebühren) vorzunehmen (Artikel 39 (1)) (siehe auch die durch das Internationale Büro im Formblatt PCT/IB/301 übermittelte Information).

Ist einem ausgewählten Amt eine Übersetzung der internationalen Anmeldung zu übermitteln, so muß diese Übersetzung auch Übersetzungen aller Anlagen zum internationalen vorläufigen Prüfungsbericht enthalten. Es ist Aufgabe des Anmelders, solche Übersetzungen anzufertigen und den betroffenen ausgewählten Ämtern direkt zuzuleiten.

Weitere Einzelheiten zu den maßgebenden Fristen und Erfordernissen der ausgewählten Ämter sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung beauftragten Behörde

Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl

Fax: +31 70 340 - 3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Dekker, M

Tel. +31 70 340-4046





PCT

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

(Artikel 36 und Regel 70 PCT)

		(Altikei 36 und neg	ger 70 FC	1)
Aktenzeichen de	s Anmelders oder Anwalts	WEITERES VORGEHEN		lung über die Übersendung des internationalen Prüfungsbericht (Formblatt PCT/IPEA/416)
Internationales A	Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum(Tag/Monat/Jahr)	Prioritätsdatum (Tag/Monat/Tag)
PCT/EP98/0		08/12/1998		08/12/1997
Internationale Pa G01N35/10	atentklassification (IPK) oder	nationale Klassifikation und IPK	A A Property of the Control of the C	
Anmelder				•
MAX-PLANC	CK-GESELLSCHAFT Z	UR FÖRDERUNG DER et a	al	
1. Dieser int Behörde e	ernationale vorläufige Prü erstellt und wird dem Anm	ofungsbericht wurde von der m nelder gemäß Artikel 36 überm	it der internati ittelt.	onale vorläufigen Prüfung beauftragte
2. Dieser BE	ERICHT umfaßt insgesam	t 5 Blätter einschließlich diese	es Deckblatts.	
und/d Behö	der Zeichnungen, die ge	ändert wurden und diesem Be ichtigungen (siehe Regel 70.1	richt zugrunde	ätter mit Beschreibungen, Ansprüchen liegen, und/oder Blätter mit vor dieser itt 607 der Verwaltungsrichtlinien zum PCT
_	ericht enthält Angaben zu Grundlage des Bericht			
۔ " ۔	Priorität			tulista usat saurahliaha Amusandhadah
1	_		inderische i at	igkeit und gewerbliche Anwendbarkeit
1	 Mangelnde Einheitlich Begründete Feststellu gewerbliche Anwendb 		ch der Neuhei ngen zur Stütz	t, der erfinderische Tätigkeit und der zung dieser Feststellung
VI [☐ Bestimmte angeführte	Unterlagen		
VII C	Bestimmte M\u00e4ngel de	r internationalen Anmeldung		
VIII [Bestimmte Bemerkun	gen zur internationalen Anmel	dung :	
Datum der Ein	reichung des Antrags	Datu	m der Fertigstel	lung dieses Berichts
30/06/1999		O	8, 83, 69	
Prüfung beauf	stanschrift der mit der internat tragten Behörde:		ollmächtigter Bed	diensteter
W N	uropäisches Patentamt - P.B IL-2280 HV Rijswijk - Pays B el. +31 70 340 - 2040 Tx: 31	as Hoo	dson, M	
	av: +31 70 340 - 3016	-	N= .24 70 240 1	7716

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER **PRÜFUNGSBERICHT**

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

 Grundlage 	des	Berichts
-------------------------------	-----	----------

1. Dieser Bericht wurde erstellt auf der Grundlage (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt, weil sie keine Änderungen enthalten.):

	nich	ı peigerüği, weli si	e keine Anderungen entraken.)	•		
	Bes	chreibung, Seiter	1:			
	1-10)	ursprüngliche Fassung			
	2a		eingegangen am	01/10/1999	mit Schreiben vom	01/10/1999
	Pate	entansprüche, Nr.	.:			·
	1-11		ursprüngliche Fassung			
	Zeio	chnungen, Blätter	r:			
	1/1		ursprüngliche Fassung			
2.	Aufç	grund der Änderun	gen sind folgende Unterlagen fo	ortgefallen:		
		Beschreibung,	Seiten:			
		Ansprüche,	Nr.:			•
		Zeichnungen,	Blatt:			!
3.		angegebenen Gr	ohne Berücksichtigung (von eir ünden nach Auffassung der Bel ssung hinausgehen (Regel 70.2	nörde über de	derungen erstellt word n Offenbarungsgehalt	en, da diese aus den in der ursprūnglich
4.	Etw	aige zusātzliche B	Bemerkungen:			

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER **PRÜFUNGSBERICHT**

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP98/07952

- V. Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung
- 1. Feststellung

Neuheit (N)

Ja:

Ansprüche

1-11

1-11

Nein: Ansprüche

Erfinderische Tätigkeit (ET)

Ansprüche Ja:

Nein: Ansprüche

Gewerbliche Anwendbarkeit (GA)

Ja:

Ansprüche

Nein: Ansprüche

2. Unterlagen und Erklärungen

siehe Beiblatt

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT - BEIBLATT

Zu Punkt V

Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

Es wird auf die folgenden Dokumente verwiesen:

D1: WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US)) 27. November 1997

D2: LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, Bd. 69, Nr. 4, 15. Februar 1997, Seiten 543-551, XP000681609 D3: US 5 601 980 A (GORDON GARY B ET AL) 11. Februar 1997

Aus der Schrift D1 (siehe insbesondere S 15, Z 8-16; Fig 10) ist eine Bildaufnahmeanordnung für einen Dispenserkopf (312) bekannt, wobei in dem Lichtweg zwischen Beleuchtungseinrichtung (Stroboskop-Lampe 324) und Bildaufnahmeeinrichtung (Kamera 330) eine Umlenkvorrichtung (Spiegel 326) vorgesehen ist, mit der eine Meßlichtstrecke enlang einer Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird. Die Bildaufnahmeeinrichtung ist mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet.

Die Anordnung nach Anspruch 1 unterscheidet sich darin von diesem nächstliegenden Stand der Technik, daß auch die Beleuchtungseinrichtung mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet ist. Anspruch 1 erfüllt hierdurch das Erfordernis der Neuheit (Art 33(1) und (2) PCT).

Dieser Unterschied löst die technische Aufgabe, eine Bildaufnahme auch bei einem Dispenserkopf mit einer über einer Fläche verteilten Vielzahl von Dispensern zu ermöglichen (vgl. Beschreibung, S 2). Solche Dispenserköpfe an sich sind bereits bekannt (z.B. aus der Schrift D2). Dem Fachmann im Bereich der Bildaufnahme sind auch verschiedene Mittel zur Umlenkung von optischen Wegen (u.A. Spiegel, optische Wellenleiter) bekannt. Im verfügbaren Stand der Technik ist jedoch kein Hinweis für den Fachmann zurückzufinden, solche Mittel anzuwenden, um diese technische Aufgabe zu lösen.

Anspruch 1 erfüllt darum das Erfordernis der erfinderischen Tätigkeit (Art. 33(1) und (3) PCT).

INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT - BEIBLATT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP98/07952

Ansprüche 2-6 beziehen sich auf besondere Ausführungen der Bildaufnahmeanordnung nach Anspruch 1, Ansprüche 7 und 8 auf eine Meßanordnung mit einer Bildaufnahmeanordnung nach Anspruch 1, und Ansprüche auf ein Verfahren zur Tropfenbildaufnahme unter Verwendung der Bildaufnahmeanordnung nach Ansprüch 1. Ansprüche 2-11 erfüllen darum auch die Erforderniße des Artikels 33 PCT.

Aus WO 97/44134 sind Vorrichtungen und ein Verfahren zur Überwachung der Mikrotropfenabgabe aus gepulsten Mikrotropfenschußvorrichtungen bekannt. Die Mikrotropfenabgabe wird unter Verwendung eines piezoelektrischen Wandlers gesteuert. Eine Charakterisierung der Tropfenabgabe aus Mikrodispensern wird auch in der Publikation von A. V. Lemmo et al in "Anal. Chem." Bd. 69, 1997, Seite 543 ff., beschrieben.

BER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT 4699
AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE	PCT
An	
VON BEZOLD & SOZIEN	MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERMITTLUNG DES INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHTS
z.H. HERTZ, O.	ODER DER ERKLÄRUNG
Brienner Strasse 52 D-80333 München Enloygangen	ODEN BEN ENREA TONG
GERMANY EINGEGANGEN	(Regel 44.1 PCT)
1	
) 5 April 1986	\$
v. Bezold & Sozien	
MA CHARLES AND	Absendedatum
	(Tag/Monat/Jahr) 13/04/1999
Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	
14546/PCT RI	WEITERES VORGEHEN siehe Punkte 1 und 4 unten
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldedatum
PCT/EP 98/07952	(Tag/Monat/Jahr) 08/12/1998
Anmelder	
MAY DI ANOK OFFICE CONTENTS OF THE	
MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT et al.	
1. X Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß der internationale Rech	erchenbericht erstellt wurde und ihm hiermit übermittelt wird.
Einreichung von Änderungen und einer Erklärung .nac Der Anmelder kann auf eigenen Wunsch die Ansprüche de	h Artikel 19: r internationalen Anmeldung ändern (siehe Regel 46):
Bis wann sind Änderungen einzureichen?	
Die Frist zur Einreichung solcher Änderungen beträgt internationalen Recherchenberichts; weitere Einzelhe	üblicherweise zwei Monate ab der Übermittlung des iten sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt zu entnehmen.
Wo sind Änderungen einzureichen?	
Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, Telefaxnr.: (41-22) 740.14.35	CHEMIN des Colombettes, CH-1211 Genf 20,
Nähere Hinwelse sind den Anmerkungen auf dem Beiblatt	zu entnehmen.
2. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß kein internationaler Rec Artikel 17(2)a) übermittelt wird.	herchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach
Hinsichtlich des Widerspruchs gegen die Entrichtung ein dem Anmelder mitgeteilt, daß	er zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 wird
der Widerspruch und die Entscheidung hierüber zusar Widerspruchs als auch der Entscheidung hierüber an sind.	mmen mit seinem Antrag auf Übermittlung des Wortlauts sowohl des die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worden
noch keine Entscheidung über den Widerspruch vorlie getroffen wurde.	egt; der Anmelder wird benachrichtigt, sobald eine Entscheidung
4. Welteres Vorgehen: Der Anmelder wird auf folgendes aufn	nerksam gemacht:

Kurz nach Ablauf von 18 Monaten seit dem Prioritätsdatum wird die internationale Anmeldung vom Internationalen Büro veröffentlicht. Will der Anmelder der Veröffentlichung verhindem oder auf einen späteren Zeitpunkt verschieben, so muß gemäß Regel 30 big bzw. 90 3 vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung eine Erklärung über die Zurücknahmen der Veröffentlichung eine Erklärung eine Zurücknahmen der Veröffentlichung eine Erklärung eine Zurücknahmen der Veröffentlichung eine Zurücknahmen der

Innerhalb von 20 Monaten seit dem Prioritätsdatum muß der Anmelder die für den Eintritt in die nationale Phase vorgeschriebenen Handlungen vor allen Bestimmungsämtern vomehmen, die nicht innerhalb von 19 Monaten seit dem Prioritätsdatum in der Anmeldung oder einer nachträglichen Auswahlerklärung ausgewählt wurden oder nicht ausgewählt werden konnten, da für sie

Innerhalb von 19 Monaten seit dem Prioritätsdatum ist ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung einzureichen, wenn der Anmelder den Eintritt in die nationale Phase bis zu 30 Monaten seit dem Prioritätsdatum (in manchen Ämtern sogar noch länger)

me der internationalen Anmeldung oder des Prioritätsanspruchs beim Internationalen Büro eingehen.

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2

NL-2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Kapitel II des Vertrages nicht verbindlich ist.

Bevollmächtigter Bediensteter

Marie-Françoise Provot

verschieben möchte.

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Vertrags über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungsordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenannten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nach Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internationalen Anmeldung zu ändern. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit besteht, Änderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Ansprüche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationalen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

Weiche Teile der Internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internationalen Phase können die Ansprüche auch nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nach Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhalb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der maßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

Wo sind die Änderungen nicht einzureichen?

Die Änderungen können nur beim Internationalen Büro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbehörde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

In welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzureichen.

Alle Ansprûche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Abschnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeidung veröffentlicht wird.

Weiche Unterlagen sind den Änderungen beizufügen?

Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erklärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nach Artikel 19(1)").

Das Begleitschreiben ist nach Wahl des Anmelders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeldungen ist das Begleitschreiben aber ebenfalls in englischer, bei französischsprachigen internationalen Anmeldungen in französischer Sprache abzufassen.

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Anspruch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist;
- iii) der Anspruch neu ist;
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt;
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
 Die Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert; neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt.
- [Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren]:
 "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- [Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden]:
 "Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt; Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

"Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erklärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalenAnmeldung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschrift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Äußerungen über den inter nationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

Auswirkungen eines bereits gestellten Antrags auf internationalevorläufige Prüfung

lst zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internation alen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (siehe Regel 62.2 a), erster Satz).

Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermitteln ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordernisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadens für Anmelder zu entnehmen.

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES Sie	ehe Mitteilung über di	ie Übermittlung des internationalen
14546/PCT RI	Re	echerchenberichts (Fourtreffend, nachstehend	omblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmeldeda (Tag/Monat/Jahr)	atum	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PCT/EP 98/07952	08/12/1998	8	08/12/1997
Anmelder			
 MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT et	t al.		
Dieser internationale Recherchenbericht wurd Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem Int	le von der Internationalen Reternationalen Büro übermitte	echerchenbehörde en ilt.	stellt und wird dem Anmelder gemäß
Dieser internationale Recherchenbericht umfa	aßt insnesamt 3	Blätter.	
			Unterlagen zum Stand der Technik bei.
Grundlage des Berichts			
 a. Hinsichtlich der Sprache ist die inter durchgeführt worden, in der sie eing 	mationale Recherche auf de ereicht wurde, sofern unter d	r Grundlage der inten diesem Punkt nichts a	nationalen Anmeldung in der Sprache anderes angegeben ist.
Anmeldung (Regel 23.1 b)) o	durchgeführt worden.		gereichten Übersetzung der internationalen
Recherche auf der Grundlage des S	n Anmeldung offenbarten Nu Sequenzprotokolls durchgefül Idung in Schriflicher Form en	ihrt worden, das	Aminosäuresequenz ist die internationale
1 =	onalen Anmeldung in comput		gereicht worden ist.
l 	h in schriftlicher Form eingen	-	,
bei der Behörde nachträglich	h in computerlesbarer Form	eingereicht worden is	at.
Die Erklärung, daß das nach internationalen Anmeldung i	nträglich eingereichte schriftli im Anmeldezeitpunkt hinausç	iche Sequenzprotoko geht, wurde vorgelegt	oll nicht über den Offenbarungsgehalt der t.
Die Erklärung, daß die in col wurde vorgelegt.	mputerlesbarer Form erfaßte	en Informationen dem	n schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen,
2. Bestimmte Ansprüche hab	oen sich als nicht recherch	ılerbar erwiesen (sie	the Feld I).
3. Mangeinde Einheitlichkeit	der Erfindung (siehe Feld I	II) .	•
Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfin-	dung		
wird der vom Anmelder eing	ereichte Wortlaut genehmigt	t.	
wurde der Wortlaut von der I	Behörde wie folgt festgesetz	it:	
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung			
wird der vom Anmelder eing wurde der Wortlaut nach Re Anmelder kann der Behörde Recherchenberichts eine Ste	gel 38.2b) in der in Feld III a innerhalb eines Monats nac	ingegebenen Fassund	g von der Behörde festgesetzt. Der sendung dieses internationalen
6. Folgende Abbildung der Zelchnungen is	st mit der Zusammenfassung	g zu veröffentlichen: A	Abb. Nr1
wie vom Anmelder vorgesch	•		keine der Abb.
weil der Anmelder selbst kei			
weil diese Abbildung die Erfi	ndung besser kennzeichnet.		

INTERNATIONALEP RECHERCHENBERICHT

PCT/EP 98/07952

. . .

A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 6 G01N35/10 B01L3/02

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

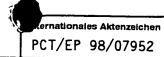
Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

Kategorie®	Povojebnjuga dos Voniffectijebning opiniti odanikali in nata Anata da i Povojebnija	I
Nategorie	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
Α	WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US);) 27. November 1997 siehe Seite 15, Zeile 8 - Zeile 16; Abbildung 10	1,2,6,7,
Α	US 5 601 980 A (GORDON GARY B ET AL) 11. Februar 1997 siehe Spalte 5, Zeile 36 – Zeile 58; Abbildungen 3–5	1,6,7,9
A	LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, Bd. 69, Nr. 4, 15. Februar 1997, Seiten 543-551, XP000681609 siehe Seite 544 - Seite 546	1,7,9

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen	X Siehe Anhang Patentfamilie
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen: "A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist 	 *T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist *X* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden *Y* Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist
Datum des Abschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Recherchenberichts
31. März 1999	13/04/1999
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2	Bevollmächtigter Bediensteter
NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Hodson, M

INTERNATIONALE RECHERCHENBERICHT



	ng) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN				
Kategorie®	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.			
	EP 0 364 203 A (PHYBER HOLDINGS LIMITED) 18. April 1990				
	EP 0 641 599 A (BOEHRINGER MANNHEIM GMBH) 8. März 1995				
					
-					
	·				
	•				
	•				
	•				
		·			
	·				

2

INTERNATIONALER CHERCHENBERICH

Angaben zu Veröffentlichunger zur selben Patentfamilie gehören

iternationales Aktenzeichen

PCT/EP 98/07952

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung		tglied(er) der atentfamilie	Datum der Veröffentlichung	
WO	9744134	Α	27-11-1997	AU EP	3125097 A 0898495 A	09-12-1997 03-03-1999
US	5601980	Α	11-02-1997	KEINE		
EP	0364203	A	18-04-1990	JP	2257034 A	17-10-1990
EP	0641599	Α	08-03-1995	DE JP JP US	4330412 A 2672264 B 7103799 A 5856200 A	09-03-1995 05-11-1997 18-04-1995 05-01-1999

14546/PCT Hz/Ri

Vorrichtung und Verfahren zur Bildaufnahme an tropfenerzeugenden Dispensierköpfen

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung und ein Verfahren zur Aufnahme von Tropfen- oder Partikelbildern an einem Dispensierkopf, insbesondere zur stroboskopischen Bildaufnahme von Mikrotropfen während der Bildung an einer Dispenserspitze oder nach der Ablösung von dieser.

Ein Dispensierkopf besteht aus einer Vielzahl von elektrisch betätigbaren Dispensern (z.B. elektrisch betätigbare Mikropipetten), die jeweils dazu eingerichtet sind, in Reaktion auf ein elektrisches Auslösesignal einen Mikrotropfen abzugeben. Hierzu ist an jedem Dispenser eine Auslöseeinrichtung vorgesehen, die einen Druckpuls erzeugt, dessen Parameter von der Dauer und Amplitude des Auslösesignals abhängen.

Eine wichtige Anwendung von Dispensierköpfen liegt im Bereich der Biotechnologie, Gentechnik oder chemischen Technologie, falls kleinste Mengen von Wirksubstanzen in Form von Mikrotropfen auf Substraten kombiniert zur Reaktion gebracht werden sollen. Für einen wirksamen Reaktionsablauf ist es erforderlich, daß die Mikrotropfen (Volumen im Submikroliterbereich) mit reproduzierbarer Tropfengröße und -geschwindigkeit genau auf dem Reaktionssubstrat positioniert werden. Es besteht daher ein Interesse an Systemen zur Analyse und Auswertung des Tropfenabrisses vom Dispenser, der Tropfenbewegungsrichtung, der Tropfengröße und gegebenenfalls der Tropfenanzahl.

Das Prinzip eines derartigen, allgemein bekannten Systems ist in Fig. 4 (Stand der Technik) gezeigt. Eine Bildaufnahmeanord-

nung 1 besteht aus einer Stroboskoplampe 2 und einer Kamera 4. Die Kamera 4 ist mit einem Objektiv (üblicherweise Mikroskopobjektiv) ausgestattet, das auf einen Tropfenabgabebereich fokussiert ist, der sich vor der Mikropipettenspitze 5 befindet. Von der Stroboskoplampe 2 zur Kamera 4 erstreckt sich ein gerader Lichtweg, der den Tropfenabgabebereich kreuzt, so daß ein Tropfen T bei der Ablösung oder im Flug mit der Kamera 4 aufgenommen werden kann. Eine derartige Bild aufnahmeanordnung ist in der Regel als laborfestes System vorgesehen, an das der Dispensierkopf so herangefahren wird, daß die Mikropipettenspitze in den Lichtweg ragt. Die Realausdehnungen der Kamera 4 und der Stroboskoplampe 2 sind beispielhaft gestrichelt eingezeichnet. Für eine genaue Tropfenbeoachtung ist es erforderlich, daß die Tropfenabbildung unter gleichbleibenden Beleuchtungs- und Bildaufnahmebedingungen erfolgt. Dies führt jedoch bei der Verwendung von Mehrkanal-Dispensierköpfen mit einer Vielzahl von flächig angeordneten Dispensern zu dem folgenden Problem.

Wenn die Dispenser eines Mehrkanal-Dispensierkopfes über eine Fläche verteilt sind, deren charakteristische Ausdehnung größer als die Objektivbrennweite der Kamera 4 ist, kommt es bei der Positionierung eines zu beobachtenden Dispensers im Fokus des Objektivs zu einer Behinderung zwischen dem Dispensierkopf und dem Kameraaufbau, der in die Fahrebene des Dispensers ragt (siehe Pfeil). Entsprechendes gilt beleuchtungsseitig, da auch der Abstand von der Stroboskoplampe zum Tropfen möglichst gleich bleiben soll. Da die Objektivbrennweite gewöhnlich im Bereich von 10 mm bis 30 mm liegt, tritt dieses Problem bei einem Dispenserabstand von beispielsweise 9 mm bereits bei geringen Dispenserzahlen an einem Dispensierkopf auf. Das herkömmliche System versagt vollständig bei Dispensierköpfen mit matrixartigen Dispenseranordnungen von beispielsweise 4 * 4 oder 8 * 12 Dispenserreihen.

Die Aufgabe der Erfindung ist es, eine verbesserte Vorrichtung zur Tropfenbildaufnahme anzugeben, die eine Bildaufnahme an Mehrkanal-Dispensierköpfen unter für alle Dispenser gleich bleibenden Bedingungen ermöglicht. Die Aufgabe der Erfindung besteht auch in der Angabe einer Verfahrensweise zum Einsatz einer derartigen Bildaufnahmeanordnung.

Diese Aufgabe wird durch Vorrichtungen und ein Verfahren gemäß den Patentansprüchen 1, 7 bzw. 9 gelöst. Vorteilhafte Ausführungsformen der Erfindung ergeben sich aus den abhängigen Ansprüchen.

Mit der Erfindung wird eine neue Bildaufnahmeanordnung geschaffen, bei der der Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung zu einer Bildaufnahmeeinrichtung, der durch einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers führt, durch eine Umlenkeinrichtung modifiziert wird. Die Umlenkeinrichtung ist dazu vorgesehen, den Lichtweg von der Beleuchtungseinrichtung zur Bildaufnahmeeinrichtung über eine Meßlichtstrecke zu führen, die einen genügenden senkrechten Abstand von den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen besitzt und in der wahlweise jeder zu beoachtende Dispenser eines Dispensierkopfes behinderungsfrei positionierbar ist.

Die Umlenkeinrichtung umfaßt mindestens zwei Reflektorelemente (Spiegel), die die Meßlichtstrecke aufspannen. Die Meßlichtstrecke verläuft senkrecht zur Längsausdehnung des jeweils zu vermessenden Dispensers und tritt an der Spitze des jeweiligen Dispensers vorbei, so daß ein Tropfen unmittelbar nach der Abgabe vom Dispenser optisch erfaßt werden kann. Die Reflektorelemente sind daher so ausgebildet, daß sie teilweise in den Abstand zwischen benachbarten Dispensern eines Dispensierkopfes hineinragen. Die Reflektorelemente sind so angeordnet, daß der Lichtweg von der Beleuchtungseinrichtung zur Bildaufnahmeeinrichtung über die Meßlichtstrecke in einer Ebene ver-

läuft. Die Reflektorelemente bilden einen Abstand, in den der zu vermessende Dispenser fahrbar ist, wobei die Tropfenabgabe entlang einer geraden Bahn erfolgt, die parallel zu der Ebene des Meßlichts verläuft.

Gemäß einer bevorzugten Gestaltung sind die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen in einer Bezugsebene (beispielsweise Labortischebene oder dgl.) angeordnet, die in Bezug auf die Längsausdehnung der Dispenser bzw. die Tropfenabgaberichtung einen senkrechten Abstand von einer durch die Meßlichtstrecke gebildeten Bezugslinie besitzt. Zu den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen werden alle optischen Komponenten gezählt, die das Meßlicht in einem Bereich bereitstellen, der in Meßposition unter der Fläche liegt, die durch die Dispenser des Dispensierkopfs bei der Bildaufnahme aufgespannt wird.

Gegenstand der Erfindung ist auch ein Verfahren zur Analyse von Tropfenparametern, bei dem ein Dispensierkopf über einer Bildaufnahmeanordnung mit Beleuchtungs- und Bildaufnahmeein-richtungen und einer Umlenkeinrichtung so positioniert wird, daß ein zu beobachtender Dispenser in eine Meßlichtstrecke ragt, die durch die Umlenkeinrichtung mit Abstand von den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen gebildet wird.

Die Erfindung besitzt den Vorteil, daß eine Bildaufnahme zur Tropfenanalyse an Dispensierköpfen beliebiger Größe für alle Dispenser unter gleichbleibenden optischen Bedingungen erfolgen kann. Die Umlenkeinrichtung der erfindungsgemäßen Bildaufnahmeanordnung erlaubt eine freie Positionierbarkeit des Dispensierkopfs relativ zur Bildaufnahmeanordnung. Die Bildaufnahmeanordnung besitzt einen einfachen Aufbau und erlaubt unter Verwendung einer Bildbearbeitung nach der Bildaufnahme eine einfache Korrektur von gegebenenfalls auf tretenden Bildstörungen.

Weitere Einzelheiten und Vorteile der Erfindung werden im folgenden unter Bezug auf die beigefügten Zeichnungen beschrieben. Es zeigen:

- Fig. 1: eine erste Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung;
- Fig. 2: eine zweite Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung;
- Fig. 3: eine dritte Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung; und
- Fig. 4: eine herkömmliche Bildaufnahmeanordnung (Stand der Technik).

Die Erfindung wird im folgenden unter Bezug auf eine Dispenserreihe beschrieben, kann aber in gleicher Weise auch mit Vorteil bei der Tropfenanalyse von Einzeldispensern oder matrixartig, flächig angeordneten Dispensergruppen angewendet werden. Die Erfindung ist nicht auf die beschriebene Stroboskoptechnik beschränkt, sondern kann auch mit jeder anderen genügend schnell ansprechenden Bildaufnahmetechnik realisiert werden.

Eine Bildaufnahmeanordnung 10 umfaßt gemäß Fig. 1 eine Beleuchtungseinrichtung 20, eine Umlenkeinrichtung 30 und eine Bildaufnahmeeinrichtung 40. Die Ausdehnung der einzelnen Komponenten (siehe z.B. Fig. 3) sind aus Übersichtlichkeitsgründen nicht gesondert angegeben. Die Beleuchtungseinrichtung 20 enthält eine Stroboskoplampe, die beispielsweise durch eine gepulste, lichtemittierende Diode (LED) gebildet wird. Die LED wird vorzugsweise mit einer Überspannung oberhalb der normalen Betriebsspannung betrieben, um im Pulsbetrieb eine möglichst hohe Leuchtdichte zu erzielen. Die Beleuchtungseinrichtung

kann auch eine andere Stroboskoplampe, beispielsweise in Form eines geeignet aufgeweiteten und gepulsten Lasers enthalten. Die Bildaufnahmeeinrichtung 40 wird vorzugsweise durch eine CCD-Kamera mit einem Mikroskopobjektiv der Brennweite im Bereich von 10 mm bis 30 mm gebildet. Es sind jedoch auch andere Detektorsysteme mit beliebigen Kameras (ggf. auch eindimensional in Form einer CCD-Zeile) und Normal- oder Makroobjektiven möglich, deren Aufbau an die Parameter des zu erfassenden Tropfens angepaßt ist.

Von der Beleuchtungseinrichtung 20 führt ein Beleuchtungslichtweg 21 zur Umlenkeinrichtung 30, die eine Meßlichtstrecke 33 aufspannt, an die sich der Bildaufnahmelichtweg 41 zur Bildaufnahmeeinrichtung 40 anschließt. Die Meßlichtstrecke 33 führt durch den Tropfenabgabebereich, durch den sich ein vom zu beobachtenden Dispenser 52 abgegebener Tropfen T bewegt. Die durch den Tropfenabgabebereich führende Meßlichtstrecke 33 erstreckt sich entlang einer Bezugslinie, die in einer Ebene liegt, welche unmittelbar zu der Fläche benachbart ist, die durch die Dispenserspitzen des Dispensierkopfs aufgespannt wird. Die Umlenkeinrichtung 30, die durch die ebenen Spiegel 31, 32 gebildet wird, erlaubt es nun, unter Beibehaltung eines vorbestimmten Beleuchtungsabstands von der Beleuchtungseinrichtung 20 zum Tropfen T bzw. eines vorbestimmten Fokusabstands vom Tropfen T zur Bildaufnahmeeinrichtung 40 die Beleuchtungs- und Bildauf- nahmeeinrichtungen mit einem genügenden Abstand von der Ebene, in der die Bezugslinie liegt, bzw. mit einem genügenden senkrechten Abstand von der Bezugslinie zu positionieren, so daß eine Bewegung des Dispensierkopfes parallel zu der genannten Ebene nicht durch die Beleuchtungsund Bildaufnahmeeinrichtungen behindert wird.

Die Spiegel 31, 32 sind gegenüber der Meßlichtstrecke 33 um vorbestimmte Umlenkwinkel (z.B. 45°) geneigt und mit einem Abstand der Spiegelmitten angeordnet, der etwa dem Abstand d der

Dispenser 51, 52, 53, ... des Dispenspierkopfes 50 entspricht. Die aufeinanderzuweisenden Ränder der Spiegel 31, 32 sind voneinander beabstandet, so daß ein zu beobachtender Dispenser zwischen die Spiegel 31, 32 ragen kann. Der Tropfenabgabebereich des Dispensers wird somit durch die Spiegel der Umlenkeinrichtung 30 begrenzt. Die Tropfenabgabe erfolgt in der Ebene, die durch die Lichtwege 21, 33, 41 aufgespannt wird.

Gemäß der in Fig. 2 gezeigten alternativen Gestaltung umfaßt die Umlenkeinrichtung 30 einen gegenüber der Meßlichtstrecke 33 geneigten Spiegel 32 und einen auf dieser senkrecht stehenden Spiegel 31. In diesem Fall ist der Beleuchtungslichtweg 21 mit dem Bildaufnahmelichtweg 41 identisch. Die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 sind mit einer geeigneten (nicht dargestellten) Strahlteilereinrichtung versehen. Wie bei der Ausführungsform gemäß Fig. 1 sind die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 mit Abstand von der Bezugsebene angeordnet, in der die Meßlichtstrecke 33 verläuft.

Bei der Anordnung gemäß Fig. 2 kann der senkrecht auf der Meßlichtstrecke 33 stehende Umlenkspiegel 31 weggelassen werden.
In diesem Fall wird nicht wie bei Fig. 1 der Schatten des
rückseitig beleuchteten Tropfens, sondern das Auflichtbild
des Tropfens aufgenommen. Bei einer weiteren Modifizierung ist
es auch möglich, den Beleuchtungslichtweg 21 vom Bildaufnahmelichtweg 41 zu trennen und die Beleuchtungseinrichtung 20 aneiner geeigneten Position mit Abstand vom Dispensierkopf 50
anzuordnen. In diesem Fall umfaßt die Umlenkeinrichtung 30 nur
einen ebenen Spiegel 32, da der im Auflicht aufgenommene Tropfen selbst als Reflektor wirkt. Dementsprechend erstreckt sich
die Meßlichtstrecke 33 vom Tropfen T zum Umlenkspiegel 32.

Eine weitere Gestaltung der Erfindung ist in Fig. 3 illustriert. Die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 wirken jeweils mit Umlenkspiegeln 22, 42 zusammen. Im übrigen entspricht die Umlenkeinrichtung 30 dem Aufbau gemäß Fig. 1. Der Aufbau gemäß Fig. 3 ist vorteilhafterweise mit herkömmlichen Bildaufnahmeanordnungen (s. Fig. 4) kompatibel. Die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 werden auf einem gemeinsamen, ebenen Träger (z.B. Labortisch) ange-ordnet. Der gerade Lichtweg zwischen beiden Einrichtungen wird durch die Spiegelkombination 31, 32, 22, 42 unterbrochen. Es werden Teillichtwege gebildet, die insbesondere die Meßlichtstrecke 33 mit Abstand von der Trägerebene enthalten. Die Fahrebene der Dispenser besitzt einen genügenden Abstand von den gestrichelt gezeichneten körperlichen Ausdehnungen der Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen.

Zur Tropfenanalyse wird ein Dispensierkopf so in Bezug auf die Bildaufnahmeanordnung positioniert, daß die Meßlichtstrecke den Tropfenabgabebereich eines interessierenden Dispensers durchläuft. Beim Einsatz von Mikropipetten für die oben genannten Anwendungen kann der Tropfenabgabebereich eine charakteristische Größe von rd. 5 mm unterhalb der Dispenserspitze besitzen. Die Länge der Meßstrecke beträgt dann rd. 10 mm. Die Durchmesser der zu erfassenden Tropfen betragen rd. 10 μm bis 100 μm. Wenn sich der Dispenser in Meßposition befindet, erfolgt zunächst eine Referenzbildaufnahme. Bei der Referenzbildaufnahme werden Stroboskop-Blitzbilder des tropfenfreien Lichtweges aufgenommen. Es werden beispielsweise 10 Stroboskopblitze (Länge rd. 3 µs) aufgenommen und in einem (nicht dargestellten) Bildverarbeitungssystem gespeichert. Anschließend erfolgt die Tropfenbildaufnahme, die für eine vollständige Tropfenanalyse die Aufnahme von Bildern aller Phasen der Tropfenentstehung, -ablösung und -bewegung umfaßt. Hierzu wird eine Folge von Tropfen vom Dispenser abgegeben, wobei eine Verzögerungszeit zwischen einem jeweiligen Auslösesignal des elektrisch betätigten Dispensers und einem Triggersignal der Stroboskop-Beleuchtungseinrichtung für jeden Tropfen verändert eingestellt wird. Je nach den Parametern des Auslösesi-

gnals kann die Verzögerungszeit im Bereich von bis zu 500 µs liegen. Die Folge von Tropfenbildern mit verschiedenen Verzögerungszeiten entsprechend den verschiedenen Phasen der Tropfenentstehung werden abgespeichert und einer Digitalisierung und Bildverarbeitung unterzogen, die im wesentlichen eine Differenzbildung mit den Referenzaufnahmen beinhaltet. Damit wird ein durch die Spiegel der Umlenkeinrichtung eingeführtes Rauschen und ein gegebenenfalls an der LED der Beleuchtungseinrichtung vorhandenes Leuchtdichteprofil kompensiert. Es kann vorgesehen sein, daß für jede Tropfenbildungsphase eine Gruppe von Tropfenbildern (z.B. 10) unter konstante Aufnahmebedingungen (insbesondere konstante Verzögerungszeit) aufgenommen und eine Akkumulation der Einzelbilder zur Verbesserung der Bildqualität vorgenommen wird. Die Arbeitsfrequenz der Bildaufnahmeeinrichtung (z.B. Bildauslesefrequenz an einer CCD-Kamera) wird dann vorzugsweise auf die Tropfenfrequenz derart abgestimmt, daß die Tropfenfrequenz einem ganzzahligen Vielfachen der Arbeitsfrequenz entspricht (z.B. $f_{\text{Tropfen}} = 100 \text{ Hz}, f_{\text{Kamera}} = 50 \text{ Hz}).$

Es schließt sich eine Analyse der korrigierten Tropfenbilder in Bezug auf die Tropfengröße (Tropfenvolumen, Wirksubstanz menge) und die Bewegungseigenschaften der Tropfen an. Die Bewegungseigenschaften umfassen beispielsweise die Tropfenbewegungsrichtung und die Tropfengeschwindigkeit. Falls die Tropfenbewegungsrichtung nicht mit der Dispenserausrichtung (beispielsweise vertikale Ausrichtung senkrecht zur Meßlichtstrecke) übereinstimmt, wird eine Korrektur des Dispensers oder eine Reinigung der Dispenserspitze veranlaßt, an der sich gegebenenfalls feste Partikel einer Wirksubstanz abgesetzt haben. Die Geschwindigkeitsmessung erfolgt durch Auswertung von zwei Tropfenbildern von abgelösten Tropfen mit verschiedenen Verzögerungszeiten. Aus der Verzögerungszeitdifferenz und der entsprechenden Positionsänderung wird die Tropfen geschwindigkeit berechnet. Weitere Ergebnisse der Bildanalyse

ist die Erfassung von Satellitentropfen oder Tropfenausfällen, falls der Dispenser verstopft oder der Auslösedruck im Dispenser zu niedrig ist. Es besteht ferner die Möglichkeit und bei bestimmten Anwendungen die Notwendigkeit, die Amplitude und Dauer des Auslösesignals des Dispensers durch Beobachtung der Tropfeneigenschaften auf gewünschte Kenngrößen oder zur Qualitätskontrolle zu optimieren.

Nach Analyse der Parameter eines Dispensers werden aufeinanderfolgend alle Dispenser eines Dispensierkopfes zur Meßlichtstrecke gefahren. Für jeden der Dispenser erfolgt dann der genannte Meßablauf.

Durch die Dispensierkopfpositionierung bleiben vorteilhafterweise die Länge des Beleuchtungslichtwegs und des Bildaufnahmelichtwegs unverändert, so daß die Tropfenerzeugungsvorgänge
an jedem der Dispenser unter gleichbleibenden optischen Bedingungen aufgenommen und mit hoher Genauigkeit und Reproduzierbarkeit analysiert werden können.

14546/PCT Hz/Ri

PATENTANSPRÜCHE

1. Bildaufnahmeanordnung (10) für einen Dispensierkopf (50) mit einer Vielzahl von Dispensern (51, 52, 53, ...), bei der ein vorbestimmter Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung (20) zu einer Bildaufnahmeeinrichtung (40) einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers (52) durchsetzt,

dadurch gekennzeichnet,

daß eine Umlenkeinrichtung (30) vorgesehen ist, mit der eine Meßlichtstrecke (33) entlang einer vorbestimmten Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird, und die Beleuchtungs- und Bilderfassungseinrichtungen (20, 40) in Bezug auf die Tropfenabgaberichtung mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet sind.

- 2. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 1, bei der die Umlenkeinrichtung (30) mindestens einen zu der Bezugslinie um einen ersten Umlenkwinkel geneigten Spiegel enthält, der Licht aus der Meßlichtstrecke (33) auslenkt.
- 3. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 1, bei der die Umlenkeinrichtung (30) zwei zu der Bezugslinie um einen ersten bzw. zweiten Umlenkwinkel geneigte Spiegel enthält, von denen ein erster Spiegel (31) Licht von der Beleuchtungseinrichtung (20) in die Meßlichtstrecke (33) und ein zweiter Spiegel (32) Licht aus der Meßlichtstrecke zu der Bildaufnahmeeinrichtung (40) lenkt.
- 4. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 3, bei der die ersten und zweiten Spiegel (31, 32) in die Abstände zwischen dem zu

erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) und den zu diesem benachbarten Dispensern hineinragen.

- 5. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 3, bei der ein dritter Spiegel (22), der Licht von der Beleuchtungseinrichtung (20) auf den ersten Spiegel (31) lenkt, und ein vierter Spiegel vorgesehen sind, der Licht vom zweiten Spiegel (32) zur Bildaufnahmeeinrichtung (40) lenkt.
- 6. Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der vorhergehenden Ansprüche, bei der die Beleuchtungseinrichtung (20) einen gepulsten Lichtemitter und die Bildaufnahmeeinrichtung (40) eine Kamera mit einem Objektiv enthalten.
- 7. Meßanordnung zur Tropfenbildaufnahme an einem zu erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) einer Vielzahl von Dispensern eines Dispensierkopfes (50) mit einer Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der Ansprüche 1 bis 6, bei der die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtung (20, 40) in einer Trägerebene angeordnet sind, über der der Dispensierkopf verfahrbar ist, so daß sich die Spitzen der Dispenser in einer zu der Trägerebene parallelen Bezugsebene bewegen, wobei die Umlenkeinrichtung (30) die Meßstrecke (33) mit einem senkrechten Abstand von der Trägerebene und unmittelbar benachbart zur Bezugsebene bildet.
- 8. Meßanordnung gemäß Anspruch 7, bei der die Länge der Meßlichtstrecke (33) im wesentlichen gleich dem Abstand (d) von benachbarten Dispensern des Dispensierkopfes ist.
- 9. Verfahren zur Tropfenbildaufnahme an einem zu erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) eines Dispensierkopfs (50) unter Verwendung einer Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der

Ansprüche 1 bis 6, bei dem der Dispensierkopf in Bezug auf die Bildaufnahmeanordnung so positioniert wird, daß der Dispenser in die Meßlichtstrecke (33) ragt.

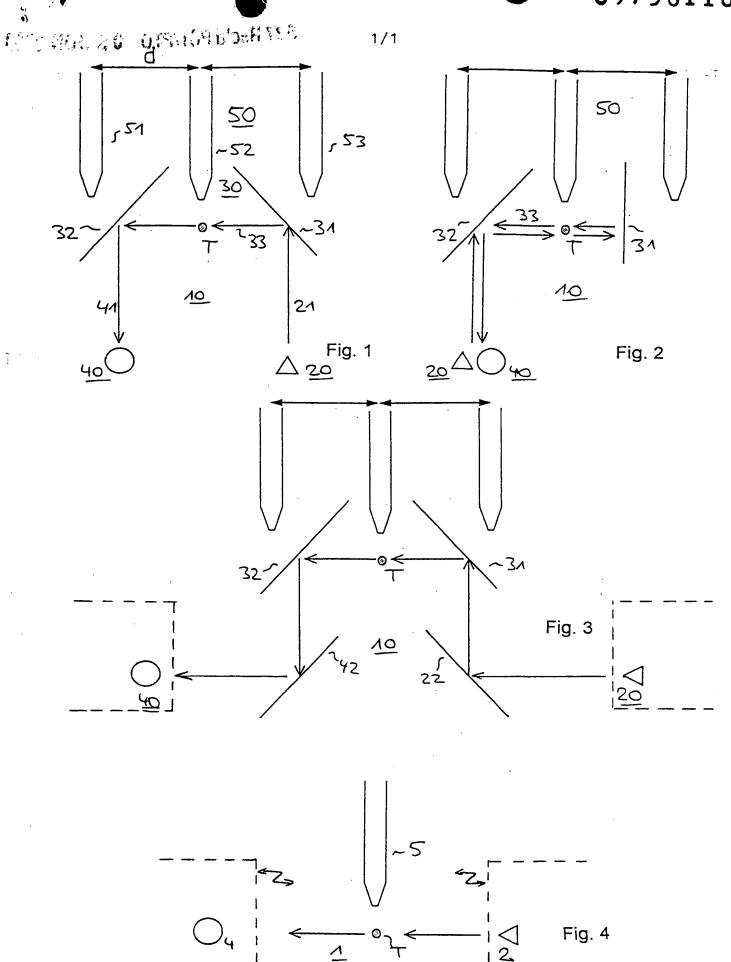
- 10. Verfahren gemäß Anspruch 9, bei dem zur Bildaufnahme eine Tropfenfolge mit veränderlichen Verzögerungszeiten zwischen einem Auslösesignal des Dispensers und einem Triggersignal der als Stroboskop betriebenen Beleuchtungseinrichtung (20) erfaßt wird.
- 11. Verfahren gemäß Anspruch 9 oder 10, bei dem vor der Bildaufnahme eine Referenzbildaufnahme mit einer tropfenfreien
 Meßstrecke erfolgt und aus den aufgenommenen Tropfenbildern
 und den Referenzbildern zur Bildbearbeitung Differenzbilder
 erzeugt werden.

14546/PCT Hz/Ri

ZUSAMMENFASSUNG

Bei einer Bildaufnahmeanordnung (10) für einen Dispensierkopf (50) mit einer Vielzahl von Dispensern (51, 52, 53, ...), bei der ein vorbestimmter Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung (20) zu einer Bildaufnahmeeinrichtung (40) einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers (52) durchsetzt, ist eine Umlenkeinrichtung (30) vorgesehen, mit der eine Meßlichtstrecke (33) entlang einer vorbestimmten Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird, wobei die Beleuchtungs- und Bilderfassungseinrichtungen (20, 40) mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet sind.

(Fig. 1)



Translation

PATENT COOPERATION TREATY

PCT



INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference 14546/PCT Ri	FOR FURTHER AC		fication of Transmittal of International y Examination Report (Form PCT/IPEA/416)
International application No. PCT/EP98/07952	International filing date 08 December 19		Priority date (day/month/year) 08 December 1997 (08.12.97)
International Patent Classification (IPC) or n G01N 35/10, B01L 3/02 Applicant MAX-PLANCK-GESELL			TC 25 FE CO
WAX-F LANCK-GESELL	SCHAFT ZUK FOR	DEKONG DEI	WISSENSCHAFTEN EV.
This international preliminary example Authority and is transmitted to the approximately This REPORT consists of a total of			s International Preliminary Examining
This report is also accompar been amended and are the been an ended and Section	asis for this report and/or	sheets containing	ption, claims and/or drawings which have rectifications made before this Authority or the PCT).
These annexes consist of a to	otal of sh	neets.	
3. This report contains indications relat	ting to the following item	ns:	
I Basis of the report			
II Priority			·
III Non-establishment	of opinion with regard to	o novelty, inventiv	e step and industrial applicability
IV Lack of unity of in			
V Reasoned statemen citations and expla	nt under Article 35(2) wit nations supporting such s	th regard to novelty statement	, inventive step or industrial applicability;
VI Certain documents	cited		·
VII Certain defects in t	the international applicati	ion	
VIII Certain observation	ns on the international ap	plication	
Date of submission of the demand		Date of completion	of this report
30 June 1999 (30.06.	99)	08	March 2000 (08.03.2000)
Name and mailing address of the IPEA/EP		Authorized officer	
Facsimile No.		Telephone No.	

International application No.

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

PCT/EP98/07952

I. Basis of th	ie report		
1. This repor	rt has been drawn of the last description of the last	on the basis of (Replacement sh in this report as "originally file	neets which have been furnished to the receiving Office in response to an invitation d" and are not annexed to the report since they do not contain amendments.):
	the international	application as originally file	d.
	the description,	pages1-10	, as originally filed,
		pages	, filed with the demand,
·		pages 2a	, filed with the letter of
		pages	, filed with the letter of
	the claims,	Nos. 1-11	, as originally filed,
_		Nos.	, as amended under Article 19,
		Nos.	, filed with the demand,
		Nos.	, filed with the letter of,
		Nos.	, filed with the letter of
\boxtimes	the drawings,	sheets/fig 1/1	, as originally filed,
		sheets/fig	, filed with the demand,
		sheets/fig	, filed with the letter of ,
		sheets/fig	, filed with the letter of
2. The amend	iments have resulte	ed in the cancellation of:	
	the description,	pages	_
	the claims,	Nos	_
	the drawings,	sheets/fig	_
3. This to go	s report has been es to beyond the discle	stablished as if (some of) the osure as filed, as indicated in	amendments had not been made, since they have been considered the Supplemental Box (Rule 70.2(c)).
4. Additional	observations, if no	ecessary:	

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

International application No. PCT/EP 98/07952

V.	Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability;
	citations and explanations supporting such statement

1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims	1 - 11	YES
		Claims		NO
	Inventive step (IS)	Claims	1 - 11	YES
		Claims		NO
	Industrial applicability (IA)	Claims	. 1 - 11	YES
		Claims		NO NO

2. Citations and explanations

Reference is made to the following documents:

D1: WO-A-97/44134 (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US)) 27 November 1997

D2: LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS", ANALYTICAL CHEMISTRY, Vol. 69, No. 4, 15 February 1997, pages 543 - 551, XP000681609

D3: US-A-5 601 980 (GORDON GARY B ET AL) 11 February 1997

Document D1 (see, in particular, page 15, lines 8 - 16; Figure 10) discloses an image-recording device for a dispensing head (312), provided with a deflection device (mirror 326) which is located in the optical path between the illuminating device (stroboscope lamp 324) and image-recording device (camera 330) and which forms a light measuring section along a reference line through the drop discharge area. The image-recording device is arranged at a distance from the reference line.

The arrangement according to Claim 1 is distinguished from that closest prior art in that the illuminating device is

. . . / . . .

INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

International application No. PCT/EP 98/07952

(Continuation of V.2)

also arranged at a distance from the reference line. Claim 1 therefore complies with the requirement of novelty (PCT Article 33(1) and (2)).

This difference solves the technical problem of recording an image also when a dispenser head with a plurality of dispensers distributed over a surface (cf. the description, page 2) is used. Dispenser heads of this kind are already known per se (e.g., from document D2). An expert in the field of image recording is also familiar with various means for deflecting optical paths (including mirrors and optical waveguides). However, a person skilled in the art finds no suggestion in the available prior art to apply such means in order to solve this technical problem. Claim 1 therefore also complies with the requirement of inventive step (PCT Article 33(1) and (3)).

Claims 2 - 6 relate to particular embodiments of the image-recording device according to Claim 1, Claims 7 and 8 relate to a measuring device with an image-recording device according to Claim 1, and Claims 9 - 11 relate to a method for recording images of drops using the image-recording device according to Claim 1. Consequently, Claims 2 - 11 also comply with the requirements of PCT Article 33.

PCT

WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM Internationales Büro

INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 6:

G01N 35/10, B01L 3/02

A1

- (11) Internationale Veröffentlichungsnummer: WO 99/30169
- (43) Internationales

Veröffentlichungsdatum:

17. Juni 1999 (17.06.99)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP98/07952

(22) Internationales Anmeldedatum: 8. Dezember 1998 (08.12.98)

(30) Prioritätsdaten: 197 54 459.2

8. Dezember 1997 (08.12.97) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US):
MAX-PLANCK-GESELLSCHAFT ZUR FÖRDERUNG
DER WISSENSCHAFTEN E.V. [DE/DE]; Hofgartenstrasse
2, D-80539 München (DE).

(72) Erfinder; und

- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): KIETZMANN, Markus [DE/DE]; Tiroler Strasse 29, D-82515 Wolfratshausen (DE). EICKHOFF, Holger [DE/DE]; Flanaganstrasse 41, D-14195 Berlin (DE).
- (74) Anwalt: HERTZ, Oliver, v. Bezold & Sozien, Brienner Strasse 52, D-80333 München (DE).

(81) Bestimmungsstaaten: JP, US, europäisches Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht. Vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche zugelassenen Frist; Veröffentlichung wird wiederholt falls Änderungen eintreffen.

(54) Title: METHOD AND DEVICE FOR RECORDING AN IMAGE ON DROP-PRODUCING DISPENSING HEADS

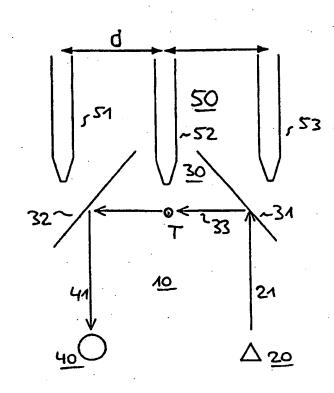
(54) Bezeichnung: VORRICHTUNG UND VERFAHREN ZUR BILDAUFNAHME AN TROPFENERZEUGENDEN DISPEN-SIERKÖPFEN

(57) Abstract

The invention relates to an image recording device (10) for a dispensing head (50) comprising a plurality of dispensers (51,52,53,....), whereby a predetermined light path running from an illuminating device (20) to an image recording device (52) penetrates an area where drops are discharged. The inventive device is provided with a deflection device (30) forming a light measuring section (33) along a predetermined reference line through the drop discharge area. The illumination and image detection devices (20,40) are arranged at a distance from said reference line.

(57) Zusammenfassung

Bei einer Bildaufnahmeanordnung (10) für einen Dispensierkopf (50) mit einer Vielzahl von Dispensern (51, 52, 53, ...), bei der ein vorbestimmter Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung (20) zu einer Bildaufnahmeeinrichtung (40) einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers (52) durchsetzt, ist eine Umlenkeinrichtung (30) vorgesehen, mit der eine Meßlichtstrecke (33) entlang einer vorbestimmten Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird, wobei die Beleuchtungs- und Bilderfassungseinrichtungen (20, 40) mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet sind.



LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Codes zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

AL	Albanien	ES	Spanien	LS	Lesotho	SI	Slowenien	
AM	Armenien	FI	Finnland	LT	Litauen	SK	Slowakei	
AT	Österreich	FR	Frankreich	LU	Luxemburg	SN	Senegal	
ΑU	Australien	GA	Gabun	LV	Lettland	SZ	Swasiland	
ΑZ	Aserbaidschan	GB	Vereinigtes Königreich	MC	Monaco	TD	Tschad	
BA	Bosnien-Herzegowina	GE	Georgien	MD	Republik Moldau	TG	Togo	
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagaskar	TJ	Tadschikistan	
BE	Belgien	GN	Guinea	MK	Die ehemalige jugoslawische	TM	Turkmenistan	
BF	Burkina Faso	GR	Griechenland		Republik Mazedonien	TR	Türkei	
. BG	Bulgarien	HU	Ungam	ML	Mali	TT	Trinidad und Tobago	
BJ	Benin	IE	Trland	MN	Mongolei	UA	Ukraine	
BR	Brasilien	IL	Israel	MR	Mauretanien	UG	Uganda	
BY	Belarus	IS	Island	MW	Malawi	US	Vereinigte Staaten von	
CA	Kanada	IT	Italien	. MX	Mexiko		Amerika	
CF	Zentralafrikanische Republik	JP	Japan	NE	Niger	UZ	Usbekistan	
CG	Kongo	KE	Kenia	NL	Niederlande	VN	Vietnam	
CH	Schweiz	KG	Kirgisistan	NO	Norwegen	YU	Jugoslawien	
CI	Côte d'Ivoire	KP	Demokratische Volksrepublik	NZ	Neusceland	zw	Zimbabwe	
СМ	Kamerun		Korea	PL	Polen			
CN	China	KR	Republik Korea	PT	Portugal			
CU	Kuba	ΚZ	Kasachstan	RO	Rumänien			
CZ	. Tschechische Republik	LC	St. Lucia	RU	Russische Föderation			
DE	Deutschland	LI	Liechtenstein	SD	Sudan			
DK	Dänemark	LK	Sri Lanka	SE	Schweden			
EE	Estland	LR	Liberia	SG	Singapur .		•	

Vorrichtung und Verfahren zur Bildaufnahme an tropfenerzeugenden Dispensierköpfen

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung und ein Verfahren zur Aufnahme von Tropfen- oder Partikelbildern an einem Dispensierkopf, insbesondere zur stroboskopischen Bildaufnahme von Mikrotropfen während der Bildung an einer Dispenserspitze oder nach der Ablösung von dieser.

Ein Dispensierkopf besteht aus einer Vielzahl von elektrisch betätigbaren Dispensern (z.B. elektrisch betätigbare Mikropipetten), die jeweils dazu eingerichtet sind, in Reaktion auf ein elektrisches Auslösesignal einen Mikrotropfen abzugeben. Hierzu ist an jedem Dispenser eine Auslöseeinrichtung vorgesehen, die einen Druckpuls erzeugt, dessen Parameter von der Dauer und Amplitude des Auslösesignals abhängen.

Eine wichtige Anwendung von Dispensierköpfen liegt im Bereich der Biotechnologie, Gentechnik oder chemischen Technologie, falls kleinste Mengen von Wirksubstanzen in Form von Mikrotropfen auf Substraten kombiniert zur Reaktion gebracht werden sollen. Für einen wirksamen Reaktionsablauf ist es erforderlich, daß die Mikrotropfen (Volumen im Submikroliterbereich) mit reproduzierbarer Tropfengröße und -geschwindigkeit genau auf dem Reaktionssubstrat positioniert werden. Es besteht daher ein Interesse an Systemen zur Analyse und Auswertung des Tropfenabrisses vom Dispenser, der Tropfenbewegungsrichtung, der Tropfengröße und gegebenenfalls der Tropfenanzahl.

Das Prinzip eines derartigen, allgemein bekannten Systems ist in Fig. 4 (Stand der Technik) gezeigt. Eine Bildaufnahmeanord-

nung 1 besteht aus einer Stroboskoplampe 2 und einer Kamera 4. Die Kamera 4 ist mit einem Objektiv (üblicherweise Mikroskopobjektiv) ausgestattet, das auf einen Tropfenabgabebereich fokussiert ist, der sich vor der Mikropipettenspitze 5 befindet. Von der Stroboskoplampe 2 zur Kamera 4 erstreckt sich ein gerader Lichtweg, der den Tropfenabgabebereich kreuzt, so daß ein Tropfen T bei der Ablösung oder im Flug mit der Kamera 4 aufgenommen werden kann. Eine derartige Bild aufnahmeanordnung ist in der Regel als laborfestes System vorgesehen, an das der Dispensierkopf so herangefahren wird, daß die Mikropipettenspitze in den Lichtweg ragt. Die Realausdehnungen der Kamera 4 und der Stroboskoplampe 2 sind beispielhaft gestrichelt eingezeichnet. Für eine genaue Tropfenbeoachtung ist es erforderlich, daß die Tropfenabbildung unter gleichbleibenden Beleuchtungs- und Bildaufnahmebedingungen erfolgt. Dies führt jedoch bei der Verwendung von Mehrkanal-Dispensierköpfen mit einer Vielzahl von flächig angeordneten Dispensern zu dem folgenden Problem.

Wenn die Dispenser eines Mehrkanal-Dispensierkopfes über eine Fläche verteilt sind, deren charakteristische Ausdehnung größer als die Objektivbrennweite der Kamera 4 ist, kommt es bei der Positionierung eines zu beobachtenden Dispensers im Fokus des Objektivs zu einer Behinderung zwischen dem Dispensierkopf und dem Kameraaufbau, der in die Fahrebene des Dispensers ragt (siehe Pfeil). Entsprechendes gilt beleuchtungsseitig, da auch der Abstand von der Stroboskoplampe zum Tropfen möglichst gleich bleiben soll. Da die Objektivbrennweite gewöhnlich im Bereich von 10 mm bis 30 mm liegt, tritt dieses Problem bei einem Dispenserabstand von beispielsweise 9 mm bereits bei geringen Dispenserzahlen an einem Dispensierkopf auf. Das herkömmliche System versagt vollständig bei Dispensierköpfen mit matrixartigen Dispenseranordnungen von beispielsweise 4 * 4 oder 8 * 12 Dispenserreihen.

Die Aufgabe der Erfindung ist es, eine verbesserte Vorrichtung zur Tropfenbildaufnahme anzugeben, die eine Bildaufnahme an Mehrkanal-Dispensierköpfen unter für alle Dispenser gleich bleibenden Bedingungen ermöglicht. Die Aufgabe der Erfindung besteht auch in der Angabe einer Verfahrensweise zum Einsatz einer derartigen Bildaufnahmeanordnung.

Diese Aufgabe wird durch Vorrichtungen und ein Verfahren gemäß den Patentansprüchen 1, 7 bzw. 9 gelöst. Vorteilhafte Ausführungsformen der Erfindung ergeben sich aus den abhängigen Ansprüchen.

Mit der Erfindung wird eine neue Bildaufnahmeanordnung geschaffen, bei der der Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung zu einer Bildaufnahmeeinrichtung, der durch einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers führt, durch eine Umlenkeinrichtung modifiziert wird. Die Umlenkeinrichtung ist dazu vorgesehen, den Lichtweg von der Beleuchtungseinrichtung zur Bildaufnahmeeinrichtung über eine Meßlichtstrecke zu führen, die einen genügenden senkrechten Abstand von den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen besitzt und in der wahlweise jeder zu beoachtende Dispenser eines Dispensierkopfes behinderungsfrei positionierbar ist.

Die Umlenkeinrichtung umfaßt mindestens zwei Reflektorelemente (Spiegel), die die Meßlichtstrecke aufspannen. Die Meßlichtstrecke verläuft senkrecht zur Längsausdehnung des jeweils zu vermessenden Dispensers und tritt an der Spitze des jeweiligen Dispensers vorbei, so daß ein Tropfen unmittelbar nach der Abgabe vom Dispenser optisch erfaßt werden kann. Die Reflektorelemente sind daher so ausgebildet, daß sie teilweise in den Abstand zwischen benachbarten Dispensern eines Dispensierkopfes hineinragen. Die Reflektorelemente sind so angeordnet, daß der Lichtweg von der Beleuchtungseinrichtung zur Bildaufnahmeeinrichtung über die Meßlichtstrecke in einer Ebene ver-

läuft. Die Reflektorelemente bilden einen Abstand, in den der zu vermessende Dispenser fahrbar ist, wobei die Tropfenabgabe entlang einer geraden Bahn erfolgt, die parallel zu der Ebene des Meßlichts verläuft.

Gemäß einer bevorzugten Gestaltung sind die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen in einer Bezugsebene (beispielsweise Labortischebene oder dgl.) angeordnet, die in Bezug auf die Längsausdehnung der Dispenser bzw. die Tropfenabgaberichtung einen senkrechten Abstand von einer durch die Meßlichtstrecke gebildeten Bezugslinie besitzt. Zu den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen werden alle optischen Komponenten gezählt, die das Meßlicht in einem Bereich bereitstellen, der in Meßposition unter der Fläche liegt, die durch die Dispenser des Dispensierkopfs bei der Bildaufnahme aufgespannt wird.

Gegenstand der Erfindung ist auch ein Verfahren zur Analyse von Tropfenparametern, bei dem ein Dispensierkopf über einer Bildaufnahmeanordnung mit Beleuchtungs- und Bildaufnahmeein-richtungen und einer Umlenkeinrichtung so positioniert wird, daß ein zu beobachtender Dispenser in eine Meßlichtstrecke ragt, die durch die Umlenkeinrichtung mit Abstand von den Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen gebildet wird.

Die Erfindung besitzt den Vorteil, daß eine Bildaufnahme zur Tropfenanalyse an Dispensierköpfen beliebiger Größe für alle Dispenser unter gleichbleibenden optischen Bedingungen erfolgen kann. Die Umlenkeinrichtung der erfindungsgemäßen Bildaufnahmeanordnung erlaubt eine freie Positionierbarkeit des Dispensierkopfs relativ zur Bildaufnahmeanordnung. Die Bildaufnahmeanordnung besitzt einen einfachen Aufbau und erlaubt unter Verwendung einer Bildbearbeitung nach der Bildaufnahme eine einfache Korrektur von gegebenenfalls auf tretenden Bildstörungen.

Weitere Einzelheiten und Vorteile der Erfindung werden im folgenden unter Bezug auf die beigefügten Zeichnungen beschrieben. Es zeigen:

- Fig. 1: eine erste Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung;
- Fig. 2: eine zweite Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung;
- Fig. 3: eine dritte Ausführungsform einer Bildaufnahmeanordnung gemäß der Erfindung; und
- Fig. 4: eine herkömmliche Bildaufnahmeanordnung (Stand der Technik).

Die Erfindung wird im folgenden unter Bezug auf eine Dispenserreihe beschrieben, kann aber in gleicher Weise auch mit Vorteil bei der Tropfenanalyse von Einzeldispensern oder matrixartig, flächig angeordneten Dispensergruppen angewendet werden. Die Erfindung ist nicht auf die beschriebene Stroboskoptechnik beschränkt, sondern kann auch mit jeder anderen genügend schnell ansprechenden Bildaufnahmetechnik realisiert werden.

Eine Bildaufnahmeanordnung 10 umfaßt gemäß Fig. 1 eine Beleuchtungseinrichtung 20, eine Umlenkeinrichtung 30 und eine Bildaufnahmeeinrichtung 40. Die Ausdehnung der einzelnen Komponenten (siehe z.B. Fig. 3) sind aus Übersichtlichkeitsgründen nicht gesondert angegeben. Die Beleuchtungseinrichtung 20 enthält eine Stroboskoplampe, die beispielsweise durch eine gepulste, lichtemittierende Diode (LED) gebildet wird. Die LED wird vorzugsweise mit einer Überspannung oberhalb der normalen Betriebsspannung betrieben, um im Pulsbetrieb eine möglichst hohe Leuchtdichte zu erzielen. Die Beleuchtungseinrichtung

kann auch eine andere Stroboskoplampe, beispielsweise in Form eines geeignet aufgeweiteten und gepulsten Lasers enthalten. Die Bildaufnahmeeinrichtung 40 wird vorzugsweise durch eine CCD-Kamera mit einem Mikroskopobjektiv der Brennweite im Bereich von 10 mm bis 30 mm gebildet. Es sind jedoch auch andere Detektorsysteme mit beliebigen Kameras (ggf. auch eindimensional in Form einer CCD-Zeile) und Normal- oder Makroobjektiven möglich, deren Aufbau an die Parameter des zu erfassenden Tropfens angepaßt ist.

Von der Beleuchtungseinrichtung 20 führt ein Beleuchtungslichtweg 21 zur Umlenkeinrichtung 30, die eine Meßlichtstrecke 33 aufspannt, an die sich der Bildaufnahmelichtweg 41 zur Bildaufnahmeeinrichtung 40 anschließt. Die Meßlichtstrecke 33 führt durch den Tropfenabgabebereich, durch den sich ein vom zu beobachtenden Dispenser 52 abgegebener Tropfen T bewegt. Die durch den Tropfenabgabebereich führende Meßlichtstrecke 33 erstreckt sich entlang einer Bezugslinie, die in einer Ebene liegt, welche unmittelbar zu der Fläche benachbart ist, die durch die Dispenserspitzen des Dispensierkopfs aufgespannt wird. Die Umlenkeinrichtung 30, die durch die ebenen Spiegel 31, 32 gebildet wird, erlaubt es nun, unter Beibehaltung eines vorbestimmten Beleuchtungsabstands von der Beleuchtungseinrichtung 20 zum Tropfen T bzw. eines vorbestimmten Fokusabstands vom Tropfen T zur Bildaufnahmeeinrichtung 40 die Beleuchtungs- und Bildauf- nahmeeinrichtungen mit einem genügenden Abstand von der Ebene, in der die Bezugslinie liegt, bzw. mit einem genügenden senkrechten Abstand von der Bezugslinie zu positionieren, so daß eine Bewegung des Dispensierkopfes parallel zu der genannten Ebene nicht durch die Beleuchtungsund Bildaufnahmeeinrichtungen behindert wird.

Die Spiegel 31, 32 sind gegenüber der Meßlichtstrecke 33 um vorbestimmte Umlenkwinkel (z.B. 45°) geneigt und mit einem Abstand der Spiegelmitten angeordnet, der etwa dem Abstand d der

Dispenser 51, 52, 53, ... des Dispenspierkopfes 50 entspricht. Die aufeinanderzuweisenden Ränder der Spiegel 31, 32 sind voneinander beabstandet, so daß ein zu beobachtender Dispenser zwischen die Spiegel 31, 32 ragen kann. Der Tropfenabgabebereich des Dispensers wird somit durch die Spiegel der Umlenkeinrichtung 30 begrenzt. Die Tropfenabgabe erfolgt in der Ebene, die durch die Lichtwege 21, 33, 41 aufgespannt wird.

Gemäß der in Fig. 2 gezeigten alternativen Gestaltung umfaßt die Umlenkeinrichtung 30 einen gegenüber der Meßlichtstrecke 33 geneigten Spiegel 32 und einen auf dieser senkrecht stehenden Spiegel 31. In diesem Fall ist der Beleuchtungslichtweg 21 mit dem Bildaufnahmelichtweg 41 identisch. Die Beleuchtungsund Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 sind mit einer geeigneten (nicht dargestellten) Strahlteilereinrichtung versehen. Wie bei der Ausführungsform gemäß Fig. 1 sind die Beleuchtungsund Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 mit Abstand von der Bezugsebene angeordnet, in der die Meßlichtstrecke 33 verläuft.

Bei der Anordnung gemäß Fig. 2 kann der senkrecht auf der Meßlichtstrecke 33 stehende Umlenkspiegel 31 weggelassen werden.
In diesem Fall wird nicht wie bei Fig. 1 der Schatten des
rückseitig beleuchteten Tropfens, sondern das Auflichtbild
des Tropfens aufgenommen. Bei einer weiteren Modifizierung ist
es auch möglich, den Beleuchtungslichtweg 21 vom Bildaufnahmelichtweg 41 zu trennen und die Beleuchtungseinrichtung 20 aneiner geeigneten Position mit Abstand vom Dispensierkopf 50
anzuordnen. In diesem Fall umfaßt die Umlenkeinrichtung 30 nur
einen ebenen Spiegel 32, da der im Auflicht aufgenommene Tropfen selbst als Reflektor wirkt. Dementsprechend erstreckt sich
die Meßlichtstrecke 33 vom Tropfen T zum Umlenkspiegel 32.

Eine weitere Gestaltung der Erfindung ist in Fig. 3 illustriert. Die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 wirken jeweils mit Umlenkspiegeln 22, 42 zusammen. Im

übrigen entspricht die Umlenkeinrichtung 30 dem Aufbau gemäß Fig. 1. Der Aufbau gemäß Fig. 3 ist vorteilhafterweise mit herkömmlichen Bildaufnahmeanordnungen (s. Fig. 4) kompatibel. Die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen 20, 40 werden auf einem gemeinsamen, ebenen Träger (z.B. Labortisch) angeordnet. Der gerade Lichtweg zwischen beiden Einrichtungen wird durch die Spiegelkombination 31, 32, 22, 42 unterbrochen. Es werden Teillichtwege gebildet, die insbesondere die Meßlichtstrecke 33 mit Abstand von der Trägerebene enthalten. Die Fahrebene der Dispenser besitzt einen genügenden Abstand von den gestrichelt gezeichneten körperlichen Ausdehnungen der Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtungen.

Zur Tropfenanalyse wird ein Dispensierkopf so in Bezug auf die Bildaufnahmeanordnung positioniert, daß die Meßlichtstrecke den Tropfenabgabebereich eines interessierenden Dispensers durchläuft. Beim Einsatz von Mikropipetten für die oben genannten Anwendungen kann der Tropfenabgabebereich eine charakteristische Größe von rd. 5 mm unterhalb der Dispenserspitze besitzen. Die Länge der Meßstrecke beträgt dann rd. 10 mm. Die Durchmesser der zu erfassenden Tropfen betragen rd. 10 um bis 100 µm. Wenn sich der Dispenser in Meßposition befindet, erfolgt zunächst eine Referenzbildaufnahme. Bei der Referenzbildaufnahme werden Stroboskop-Blitzbilder des tropfenfreien Lichtweges aufgenommen. Es werden beispielsweise 10 Stroboskopblitze (Länge rd. 3 µs) aufgenommen und in einem (nicht dargestellten) Bildverarbeitungssystem gespeichert. Anschließend erfolgt die Tropfenbildaufnahme, die für eine vollständige Tropfenanalyse die Aufnahme von Bildern aller Phasen der Tropfenentstehung, -ablösung und -bewegung umfaßt. Hierzu wird eine Folge von Tropfen vom Dispenser abgegeben, wobei eine Verzögerungszeit zwischen einem jeweiligen Auslösesignal des elektrisch betätigten Dispensers und einem Triggersignal der Stroboskop-Beleuchtungseinrichtung für jeden Tropfen verändert eingestellt wird. Je nach den Parametern des Auslösesi-

gnals kann die Verzögerungszeit im Bereich von bis zu 500 us liegen. Die Folge von Tropfenbildern mit verschiedenen Verzögerungszeiten entsprechend den verschiedenen Phasen der Tropfenentstehung werden abgespeichert und einer Digitalisierung und Bildverarbeitung unterzogen, die im wesentlichen eine Differenzbildung mit den Referenzaufnahmen beinhaltet. Damit wird ein durch die Spiegel der Umlenkeinrichtung eingeführtes Rauschen und ein gegebenenfalls an der LED der Beleuchtungseinrichtung vorhandenes Leuchtdichteprofil kompensiert. Es kann vorgesehen sein, daß für jede Tropfenbildungsphase eine Gruppe von Tropfenbildern (z.B. 10) unter konstante Aufnahmebedingungen (insbesondere konstante Verzögerungszeit) aufgenommen und eine Akkumulation der Einzelbilder zur Verbesserung der Bildqualität vorgenommen wird. Die Arbeitsfrequenz der Bildaufnahmeeinrichtung (z.B. Bildauslesefrequenz an einer CCD-Kamera) wird dann vorzugsweise auf die Tropfenfrequenz derart abgestimmt, daß die Tropfenfrequenz einem ganzzahligen Vielfachen der Arbeitsfrequenz entspricht (z.B.

 $f_{\text{Tropfen}} = 100 \text{ Hz}, f_{\text{Kamera}} = 50 \text{ Hz}).$

Es schließt sich eine Analyse der korrigierten Tropfenbilder in Bezug auf die Tropfengröße (Tropfenvolumen, Wirksubstanz menge) und die Bewegungseigenschaften der Tropfen an. Die Bewegungseigenschaften umfassen beispielsweise die Tropfenbewegungsrichtung und die Tropfengeschwindigkeit. Falls die Tropfenbewegungsrichtung nicht mit der Dispenserausrichtung (beispielsweise vertikale Ausrichtung senkrecht zur Meßlichtstrecke) übereinstimmt, wird eine Korrektur des Dispensers oder eine Reinigung der Dispenserspitze veranlaßt, an der sich gegebenenfalls feste Partikel einer Wirksubstanz abgesetzt haben. Die Geschwindigkeitsmessung erfolgt durch Auswertung von zwei Tropfenbildern von abgelösten Tropfen mit verschiedenen Verzögerungszeiten. Aus der Verzögerungszeitdifferenz und der entsprechenden Positionsänderung wird die Tropfen geschwindigkeit berechnet. Weitere Ergebnisse der Bildanalyse

ist die Erfassung von Satellitentropfen oder Tropfenausfällen, falls der Dispenser verstopft oder der Auslösedruck im Dispenser zu niedrig ist. Es besteht ferner die Möglichkeit und bei bestimmten Anwendungen die Notwendigkeit, die Amplitude und Dauer des Auslösesignals des Dispensers durch Beobachtung der Tropfeneigenschaften auf gewünschte Kenngrößen oder zur Qualitätskontrolle zu optimieren.

Nach Analyse der Parameter eines Dispensers werden aufeinanderfolgend alle Dispenser eines Dispensierkopfes zur Meßlichtstrecke gefahren. Für jeden der Dispenser erfolgt dann der genannte Meßablauf.

Durch die Dispensierkopfpositionierung bleiben vorteilhafterweise die Länge des Beleuchtungslichtwegs und des Bildaufnahmelichtwegs unverändert, so daß die Tropfenerzeugungsvorgänge
an jedem der Dispenser unter gleichbleibenden optischen Bedingungen aufgenommen und mit hoher Genauigkeit und Reproduzierbarkeit analysiert werden können.

WO 99/30169

PATENTANSPRÜCHE

1. Bildaufnahmeanordnung (10) für einen Dispensierkopf (50) mit einer Vielzahl von Dispensern (51, 52, 53, ...), bei der ein vorbestimmter Lichtweg von einer Beleuchtungseinrichtung (20) zu einer Bildaufnahmeeinrichtung (40) einen zu erfassenden Tropfenabgabebereich eines tropfengebenden Dispensers (52) durchsetzt,

dadurch gekennzeichnet,

daß eine Umlenkeinrichtung (30) vorgesehen ist, mit der eine Meßlichtstrecke (33) entlang einer vorbestimmten Bezugslinie durch den Tropfenabgabebereich gebildet wird, und die Beleuchtungs- und Bilderfassungseinrichtungen (20, 40) in Bezug auf die Tropfenabgaberichtung mit einem Abstand von der Bezugslinie angeordnet sind.

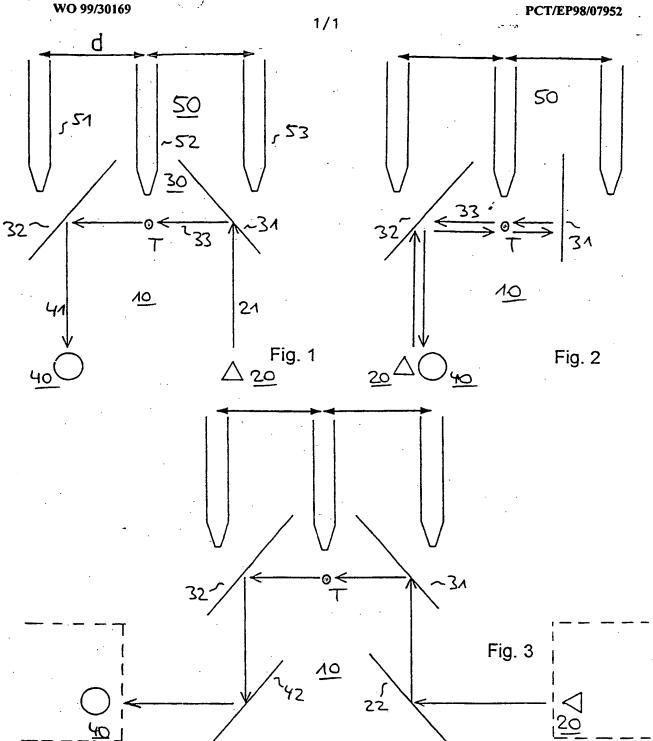
- 2. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 1, bei der die Umlenkeinrichtung (30) mindestens einen zu der Bezugslinie um einen ersten Umlenkwinkel geneigten Spiegel enthält, der Licht aus der Meßlichtstrecke (33) auslenkt.
- 3. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 1, bei der die Umlenkeinrichtung (30) zwei zu der Bezugslinie um einen ersten bzw. zweiten Umlenkwinkel geneigte Spiegel enthält, von denen ein erster Spiegel (31) Licht von der Beleuchtungseinrichtung (20) in die Meßlichtstrecke (33) und ein zweiter Spiegel (32) Licht aus der Meßlichtstrecke zu der Bildaufnahmeeinrichtung (40) lenkt.
 - 4. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 3, bei der die ersten und zweiten Spiegel (31, 32) in die Abstände zwischen dem zu

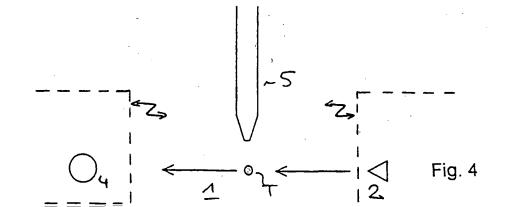
erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) und den zu diesem benachbarten Dispensern hineinragen.

- 5. Bildaufnahmeanordnung gemäß Anspruch 3, bei der ein dritter Spiegel (22), der Licht von der Beleuchtungseinrichtung (20) auf den ersten Spiegel (31) lenkt, und ein vierter Spiegel vorgesehen sind, der Licht vom zweiten Spiegel (32) zur Bildaufnahmeeinrichtung (40) lenkt.
- 6. Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der vorhergehenden Ansprüche, bei der die Beleuchtungseinrichtung (20) einen gepulsten Lichtemitter und die Bildaufnahmeeinrichtung (40) eine Kamera mit einem Objektiv enthalten.
- 7. Meßanordnung zur Tropfenbildaufnahme an einem zu erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) einer Vielzahl von Dispensern eines Dispensierkopfes (50) mit einer Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der Ansprüche 1 bis 6, bei der die Beleuchtungs- und Bildaufnahmeeinrichtung (20, 40) in einer Trägerebene angeordnet sind, über der der Dispensierkopf verfahrbar ist, so daß sich die Spitzen der Dispenser in einer zu der Trägerebene parallelen Bezugsebene bewegen, wobei die Umlenkeinrichtung (30) die Meßstrecke (33) mit einem senkrechten Abstand von der Trägerebene und unmittelbar benachbart zur Bezugsebene bildet.
- 8. Meßanordnung gemäß Anspruch 7, bei der die Länge der Meßlichtstrecke (33) im wesentlichen gleich dem Abstand (d) von benachbarten Dispensern des Dispensierkopfes ist.
- 9. Verfahren zur Tropfenbildaufnahme an einem zu erfassenden, tropfengebenden Dispenser (52) eines Dispensierkopfs (50) unter Verwendung einer Bildaufnahmeanordnung gemäß einem der

Ansprüche 1 bis 6, bei dem der Dispensierkopf in Bezug auf die Bildaufnahmeanordnung so positioniert wird, daß der Dispenser in die Meßlichtstrecke (33) ragt.

- 10. Verfahren gemäß Anspruch 9, bei dem zur Bildaufnahme eine Tropfenfolge mit veränderlichen Verzögerungszeiten zwischen einem Auslösesignal des Dispensers und einem Triggersignal der als Stroboskop betriebenen Beleuchtungseinrichtung (20) erfaßt wird.
- 11. Verfahren gemäß Anspruch 9 oder 10, bei dem vor der Bildaufnahme eine Referenzbildaufnahme mit einer tropfenfreien
 Meßstrecke erfolgt und aus den aufgenommenen Tropfenbildern
 und den Referenzbildern zur Bildbearbeitung Differenzbilder
 erzeugt werden.





INTERNA. NAL SEARCH REPORT

Intern nal Application No PCT/EP 98/07952

. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER PC 6 G01N35/10 B01L IPC 6 B01L3/02 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) BOIL GOIN IPC 6 Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE Α 1,2,6,7, RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US);) 27 November 1997 see page 15, line 8 - line 16; figure 10 US 5 601 980 A (GORDON GARY B ET AL) 1,6,7,9 11 February 1997 see column 5, line 36 - line 58; figures LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN Α 1,7,9 INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, vol. 69, no. 4, 15 February 1997, pages 543-551, XP000681609 see page 544 - page 546 Further documents are listed in the continuation of box C. Patent family members are listed in annex. Special categories of cited documents: "T" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but "A" document defining the general state of the art which is not cited to understand the principle or theory underlying the considered to be of particular relevance invention "E" earlier document but published on or after the international "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another involve an inventive step when the document is taken alone " document of particular relevance; the claimed invention citation or other special reason (as specified) cannot be considered to involve an inventive step when the "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or document is combined with one or more other such docu ments, such combination being obvious to a person skilled document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report 31 March 1999 13/04/1999 Name and mailing address of the ISA Authorized officer European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,

Hodson, M

Fax: (+31-70) 340-3016

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Intern. .tal Application No PCT/EP 98707952

·		PCT/EP 98	7079 5 2 -
C.(Continua Calegory °	citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages		Relevant to claim No.
A	EP 0 364 203 A (PHYBER HOLDINGS LIMITED) 18 April 1990		
١	EP 0 641 599 A (BOEHRINGER MANNHEIM GMBH) 8 March 1995		
	:		
		·	
		•	
		·	
٠.			
	•		
			·.
	·		
			·

information on patent family members

Interr. nal Application No PCT/EP 98/07952

Patent document cited in search repor	t ·	Publication date		atent family nember(s)		Publication date
WO 9744134	Α	27-11-1997	AU	3125097 A 0898495 A		09-12-1997 03-03-1999
US 5601980	Α	11-02-1997	NONE			
EP 0364203	Α	18-04-1990	JP	2257034 A		17-10-1990
EP 0641599	Α	08-03-1995	DE JP JP US	4330412 A 2672264 B 7103799 A 5856200 A	<i>;</i>	09-03-1995 05-11-1997 18-04-1995 05-01-1999

INTERNATIONALER LECHERCHENBERICHT

Interr. .nales Aktenzeichen PCT/EP 98/07952

KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES PK 6 G01N35/10 B01L3/02 Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK **B. RECHERCHIERTE GEBIETE** Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) IPK 6 BOIL GOIN Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe) C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Kategorie* Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr. A WO 97 44134 A (INCYTE PHARMA INC; GAMBLE 1,2,6,7, RONALD C (US); THERIAULT THOMAS P (US);) 27. November 1997 siehe Seite 15, Zeile 8 - Zeile 16; Abbildung 10 Α US 5 601 980 A (GORDON GARY B ET AL) 1,6,7,9 11. Februar 1997 siehe Spalte 5, Zeile 36 - Zeile 58; Abbildungen 3-5 LEMMO A V ET AL: "CHARACTERIZATION OF AN 1.7.9 INKJET CHEMICAL MICRODISPENSER FOR COMBINATORIAL LIBRARY SYNTHESIS" ANALYTICAL CHEMISTRY, Bd. 69, Nr. 4, 15. Februar 1997, Seiten 543-551, XP000681609 siehe Seite 544 - Seite 546 X Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Siehe Anhang Patentfamilie entnehmen * Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen "T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden "_V erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Datum des Abschlusses der internationalen Recherche Absendedatum des internationalen Recherchenberichts 13/04/1999 31. März 1999 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,

Hodson, M

Fax: (+31-70) 340-3016

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Intern nales Aktenzeichen PCT/FP 98707952

	·	98/07952		
	ing) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	10		
ategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Telle	Betr. Anspruch Nr.		
	EP 0 364 203 A (PHYBER HOLDINGS LIMITED) 18. April 1990			
	EP 0 641 599 A (BOEHRINGER MANNHEIM GMBH) 8. März 1995	·		
	·			
		-		
		• •		
		•		
•				

INTERNATIONAL

ACCIDENCIDENCE I

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Interr. vales Aktenzeichen
PCT/EP 98/07952

Im Recherchenbericht Ingeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
WO 9744134 A	27-11-1997	AU 3125097 A EP 0898495 A	09-12-1997 03-03-1999
US 5601980 A	11-02-1997	KEINE	
EP 0364203 A	18-04-1990	JP 2257034 A	17-10-1990
EP 0641599 A	08-03-1995	DE 4330412 A JP 2672264 B JP 7103799 A US 5856200 A	. 09-03-1995 05-11-1997 18-04-1995 05-01-1999